



Ingyenes városi lap

www.csabaimerleg.hu

Minden számnak helyi értéke van!

XXI. évfolyam 1. szám
2012. január 19.

Csabai MÉRLEG

Belső melléklet: Helyi Téma plusz 4 oldalon

Az idej (is) az ésszerűsítés éve lesz
3. oldal

A terem nem vész el, csak átalakul
6. oldal

Mihalik Enikő: Nem nagyon szoktak zavarni a problémák 11. oldal

Januártól részben a vagyonkezelő, részben az Agóra Kft. üzemelteti a piacot

Ha kimegyünk a piacra, ma is ugyanaz a kép fogad bennünket, mint pár hónappal ezelőtt. Kedvenc árusaink a megszokott helyen kínálják portékáikat, ugyanott vehetjük meg a zöldséget, gyümölcsöt, virágot, cipőt, ruhát vagy bármi mást, mint eddig. A háttérben azonban változások zajlanak, januártól félig a Békéscsaba Vagyonkezelő Zrt., félig az Agóra Csaba Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. üzemelteti a piacot, és perek vannak folyamatban a tulajdonlással, illetve az elszámolással kapcsolatban. Ahogy a vagyonkezelő vezérigazgatója, Kozma János fogalmazott: mindent megtesznek azért, hogy a kereskedőket, a kistermelőket, őstermelőket és vásárlókat a változások miatt ne érje kár.

A történet a kilencvenes évek közepébe nyúlik vissza. 1994-ben jött létre és múlt év végén járt le az a város és az Agóra között kötött szerződés, amely a piac és a vásárcsarnok felújítására és üzemeltetésére irányult. A közgyűlés múlt évben többször is napirendre vette a kérdést, az ülésen elhangzott, hogy – az alapszerződés megkötésekor és a módosítások során – mérsékelt bérleti díjat kért az üzemeltetőtől a város, annak fejében, hogy az Agóra újítsa fel a piacot. Az eredeti szerződés szerint a múlt év végén az üzemeltetőnek jelképes összegért, 10 000 forintért kellett volna átadnia a városnak a piacot, az építményeivel együtt. Az Agóra azonban az elvégzett beruházásokért cserébe 340 millió forinttal kötelezte a várost, amelyben leírtuk, hogy ez év január elsejétől a múlt évi áron szeretnénk azokkal a szerződést kötni, akik eddig is az elárusítóhelyek bérlői voltak. Kértük, hogy ők

részt és a pavilionsort az önkormányzat cége, a Békéscsaba Vagyonkezelő Zrt. üzemelteti, az azon kívül eső részt a nagybani piaccal pedig továbbra is az Agóra.

Mint azt Kozma János, a vagyonkezelő igazgatója elmondta, jelenleg ott tartanak, hogy az Agóra bírósághoz fordult a 340 millió követelése ügyében, a Békéscsaba Vagyonkezelő Zrt. pedig a piac teljes birtokba vétele érdekében perrel, de a piac továbbra is működik, a kereskedőkkel pedig folyamatban vannak a szerződéskötések.

A két per nem befolyásolja a piac működését – szögezte le Kozma János –, mondhatni, a vásárlók semmit sem vesznek észre ebből. A kereskedőknek, árusoknak egy tájékoztató levelet küldtünk, amelyben leírtuk, hogy ez év január elsejétől a múlt évi áron szeretnénk azokkal a szerződést kötni, akik eddig is az elárusítóhelyek bérlői voltak. Kértük, hogy ők



Életkép piacnapon árusokkal, vásárlókkal, nézelődőkkel

mondják meg, mennyi volt a bérleti díjuk, és ha ez nem volt túl kirívó, akkor ezen az áron kötöttük már, és kötjük meg velük a szerződést, a vagyonkezelő általános szerződési feltételeivel (a nagy többség egyébként valós árakat közöl). Mintegy 180 bérleti szerződést kell kötnünk, az eddigi tárgyalásaink eredményre vezettek. Vannak, akik nem szerződés alapján, hanem napijeggyel vagy havibérlettel árusítanak, 250 bérletet adunk ki, ezeknek a díja egységes – mondta el az igazgató.

A vagyonkezelő a díjtételeket egyébként a pénzügyi, gazdasági és városfejlesztési bizottság elé terjeszti, a végleges árak meghatározása a bizottság hatásköre.

Érdekes volt szembesülni azzal, hogy a piacon milyen erősen működik a szokásjog. Kialakult bérlői körök vannak, kialakult kapcsolatokkal, ezt igyekszünk tiszteletben tartani, nem szeretnénk, ha bárkit is kár vagy sérelem érne. Azonban meg kell említeni, hogy a különböző köröktől kapott információk nem mindig csengenek egybe, így meg kell találnunk az arany középutat – fogalmazott a vagyonkezelő vezetője.

A továbbiakat illetően Kozma János megjegyezte: felméri és a városvezetés elé terjesztik, hogy milyen sürgős munkákra, javításokra van szükség a csarnokban és környékén. A munkákat viszont a piac fejlesztési koncepciójához igazítják.

A vásárlók szempontjából fontos, hogy aki eddig a megszokott helyen a megszokott árusától vásárolt, most is nyugodtan mehet oda. A folyamatban levő perek elhúzódhatnak ugyan, de a piac addig is zavartalanul működik. A Békéscsaba Vagyonkezelő Zrt.-nek nyílt egy irodája a csarnokban, a tejsor melletti pavilionsoron, az ott dolgozókhöz fordulhat bárki, ha valamilyen gondja, problémája, kérdése vagy javaslata van. Ha pedig az egész piacot érintő fejlesztés vagy változás kerül szóba, arról – Kozma János tájékoztatása alapján – időben értesítik a bérlőket, kereskedőket.

Mikóczy Erika

300 milliót kapott a város

Kötelező feladatokra, fejlesztésekre fordítható az összeg

Év végén érkezett a hír, hogy a támogatási és az átengedett szja fejezeteken belüli átcsoportosításával a kormány 32 önkormányzatnak – köztük Békéscsabának – nyújt segítséget a működéshez, a kötelező feladatok ellátásához és fejlesztések akadálytalan befejezéséhez. A jó hírt Vantara Gyula jelentette be.

A polgármester elmondta, karácsony előtt döntött a kormány arról, hogy harminckét önkormányzat részesül átcsoportosításból származó, összesen hatmilliárd-hétszázmillió forint támogatásban még decemberben. Az összeg minden önkormányzat esetében a kötelező feladatok biztonságos finanszírozásához, a hitel-, kötvény-, illetve egyéb adósságok rendezéséhez, a megkezdett fejlesztési programok befejezéséhez és az uniós forrásokhoz szükséges önrész előteremtéséhez járul hozzá. Az összeg komoly segítség a városnak. A polgármester leszögezte, hogy a békéscsabai önkormányzatnál a decemberben kiutalt háromszázmillió támogatás a jövő évi költségvetés részeként meghatározott, szintén háromszázmillió működési hitel előirányzatát teszi okafogyottá.

2012 első percében született a jaminai baba: Bábel Vince

A polgármester a hazaindulás előtt, a szülészeten köszöntötte a családot



A kis Vince mindenkinek mosolyt csal az arcára

Az év első napjaiban nagy volt a sürgés-forgás a csabai Réthy Pál kórház szülészeten, rengetegen akarták látni az év első percében született gyönyörű babát, Vincét, valamint szüleit, Bakó Tímeát és Bábel Tamást. A makk-egészséges jaminai kislányt január negyedikén vitték haza a kórházból. Röviddel az indulás előtt Vantara Gyula polgármester érkezett babanézőbe, és hogy ajándékokkal lepje meg a családot.

Babaápolási holmikkal, virágcsokorral, játékkal, könyvvel és vásárlási utalvánnyal ment a kórházba Vantara Gyula, hogy a hazaindulás előtt személyesen köszöntse a 2012-es év első babáját, és a kis Vince szüleit. Mikor a polgármester az anyuka és a csöppség hogyan felől érdeklődött,

Tímea nagyot sóhajtván mondta el, hogy mindketten jól vannak, és eleinte férjével együtt nagyon örültek az érdeklődőknek, de már csak arra vágnak, hogy a nyilvánosságtól távol, otthon vehessék karjaikba a kislányt. A kis Vince igazán formás baba, 3250 grammal és 49 centiméterrel, természetes

úton született, a vártól egy héttel korábban. A szülők a barátaikkal szilvesztereztek, amikor a kismamánál este megkezdődtek a fájások. Bementek a kórházba, és rövidesen, az új év első percében világra jött a kislány.

A polgármester gyönyörködött kicsit a város legifjabb polgárában, aztán elköszönt, hogy a hazaindulás előtt még pihenhessen a kismama. Az apuka – aki nyomozóként dolgozik – büszkén nézett kislányára és Tímeára, ahogy mondta, mindenben segít majd feleségének, ha kell, még tisztába is teszi Vincét.

Jaminában, a Horánszky utcában lakunk nyugdíjas édesanyammal egy udvarban, a férjem mellett ő segít majd nekünk. Vince az első babánk, de szeretnénk, hogy testvére is legyen – mondta a boldog anyuka.

Tímea redőnyösként dolgozott, és nyáron, vagyis az „árnyékolástechnikai szezonban” már folytatni szeretné a munkát. Az anyuka szerint a jaminai és az orosházi nagyszülők segítségével ezt is sikerül majd megoldaniuk. De most még csak az első otthon töltött napokat, hétéket élnek.

M. E.

A 2011. év utolsó közgyűlése – több szemszögből

A legnagyobb visszhangot a színház és a piac ügye váltotta ki

Vantara Gyula: A piaci árusokat és a vásárlókat nem érheti kár

– December elején ke-
reste meg a kormányhivatal
a várost azzal, hogy nyilat-
kozzunk, át kívánjuk-e ven-
ni az intézményt. Ezután
egyeztetéseket folytattunk a
megyével, rögzítettük a va-
gyonelemeket, és januártól
az önkormányzat vette át a
Jókai színházat, a Napsugár
bábszínházat és az Ibsen
Házat – mondta el a polgár-
mester.

Vantara Gyula beszélt
arról, hogy egy vállalkozó
ötven férőhelyes szállodát,
lovak- és vadászházat alakí-
tana ki a Kórház utcában, és
felújítaná a Sörház műemlék
épületét is. A közgyűlés hoz-
zájárult, hogy pályázatot
nyújtson be a vállalkozó. A
polgármester kiemelte: az
önkormányzat partnerszer-
vezetként támogatja, hogy
a Körösök Völgye Natúr-
park Egyesület pályázatot
nyújtson be a Határtalanul
két keréken program má-
sodik ütemének megvaló-
sítására, ennek keretében
korszerűsítsék a Dózsa
György út–Corvin utca–
Lencsési úti kerékpárút sza-
kaszt a Bartók Béla úttól a
körgátig.

– A piac körül olyan átlát-
hatatlan és kusza jogi hely-
zet alakult ki, hogy úgy tűnik,
jelenleg nincs olyan megol-
dás, amelyben a jelenlegi
bérelő és a város egyetérte-
ne, így bíróságon kérjük a
tulajdoni és elszámolási kér-
dések rendezését. A jogerős
döntésig a vásárcsarnokot
és az asztalos részt a vá-
ros, az azon kívül eső részt
az Agóra Csaba üzemelteti
ügy, hogy a vevőket és az
árusokat ne érje semmilyen
kár – hangsúlyozta Vantara
Gyula.

Dr. Ferenczi Attila: Jogtalanok a bérelő követelései

– Az Agóra Csaba Kft. 340
millió ellenértételezését követel
az általa állítólag felépített, a
szerződésben nem szereplő



December végén még soron kívüli ülést is tartott a közgyűlés

ingatlanvagyonért cserébe.
Csak akkor hajlandó távo-
zni a piacról, ha erről döntés
született. Tekintve, hogy a
város semmiféleképpen nem
fizethet ki ilyen összeget bí-
rószági határozat nélkül, el-
kerülhetetlen a peres eljárás
– foglalta össze a város és
az üzemeltető között fennál-
ló jogvitát dr. Ferenczi Attila
frakcióvezető. A közgyűlés
három lehetőség közül vá-
laszthatott. Az első sze-
rint bírósági döntés nélkül,
erőszakosan távolították vol-
na el az üzemeltetőt, amely
a folyamatos működtetést
veszélyeztethette volna. A
másik lehetőség arról szólt,
hogy megvárják az akár éve-
kig is elhúzódó bírósági ha-
tározatokat és ezt követően
távolítják el, a harmadik és
végül elfogadott döntés ér-
telmében pedig próbálnak
megegyezésre jutni a folya-
matos működés, a lakosok
és az ott árusítók érdekében.
A közgyűlés döntése érte-
lmében ez csakis a jogerős
döntésig, vagyis a birtok-
bavételi határozatig tarthat.
A tanácsnok külön kiemel-
te, hogy a szerződésnek
megfelelően járt el a város,
eszerint a bérelőnek mintegy
tízezer forintot összegért
kéne átadnia az építménye-
ket.

Miklós Attila: Közös lónak túros a háta!

Az MSZP helyi elnöke
szerint piac ügyében az
lett volna a legelőnyösebb
megoldás, ha január 1-jétől
a város vehette volna át az
üzemeltetési feladatokat.
Miklós Attila szerint sem jo-
gosak a vállalkozó követel-
lései, a képviselő továbbra
is azt szorgalmazná, hogy
a legalább egy évre a törzs-
ház üzemeltetésébe kerülő
piac működtetésének át-
adására csakis a kellő pon-
tossággal tisztázott bérelti
kondíciók mellett kerüljön
sor a későbbiekben. A po-
litikus abban reménykedik,
hogy a kialakult helyzet nem
jelent majd problémát a pi-
acon vásárló és ott árusító
békéscsabaiak számára. A
december 16-ai közgyűlés
összehívásának körülmé-
nyeit firtatta Hrabovszki
György képviselő, aki szerint
a városvezetők a közgyűlési
SZMSZ-ben meghatározott
szabályokat hagyták figyel-
men kívül akkor, amikor
későbbi időpontra tették át
az előzetesen péntek reggel-
re meghirdetett közgyűlést.
(A halasztásra Vantara Gy-
ula polgármester parlamen-
ti elfoglaltságai miatt volt
szükség – a szerk.) Miklós
Attila bejelentette, hogy a

Békés Megyei Kormányhiva-
talhoz fordul a testületi ülés
összehívásának ügyében és
a közgyűlés meghozott dön-
téseinek érvénytelenítése
nélkül ugyan, de kérni fogja
a szabálytalanság megállá-
pítását.

Takács Péter: Felemás megoldás...

Az LMP helyi képviselője
elszomorítónak tartja, hogy
a város nem tudja kiharcolni
a saját igazát a piac ügyé-
ben. Takács Péter ismét arra
hívta fel a figyelmet, hogy
korábbi jelzéseit figyelmen
kívül hagyva, túl későn ke-
rült napirendre a piac ügye
ahhoz, hogy a jelenlegi fele-
más megoldásnál jobb hely-
zetet teremtsen a város. – A
tény, hogy a volt bérelő a piac
felét továbbra is üzemeltet-
heti, egyértelmű jele annak,
hogy a várossal szemben
támasztott anyagi követelése
sei legalább részben helyt-
állóak – fogalmazott Takács
Péter. A politikus külön ki-
tért a piaccal kapcsolatos
fejlesztési elképzelésekre,
amelynek a legutóbbi köz-
gyűlési anyagban olvasható
részletessége volt számra
meglepő. Elmondta, hogy
ez alapján arra következtet,
hogy valahol lennie kellett
eddig is egy konkrétumo-

K. K. P.– M. E.

Olvasóink szerint

Ezúttal arra voltunk kí-
váncsiak, mit érzékelnek a
piacon zajló változásokból
az ott árusító kereskedők
és a vásárlók.

Szabó Tamás (nyugdíjas):

– Úgy tu-
dom, a piac
egyik része a
vagyonkezelő tulajdonába ke-
rül, a másik pedig marad a
jelenlegi bérelő üzemeltetése
alatt. Tudtommal a nagybanit
ki akarták vinni valahova, erre
már történt próbálkozás, de az
dugába dőlt.



Illésné Rácz Judit (árus):

– Mi szeret-
tünk volna egy
olyan gyűlést,
ahol meghall-
gathatjuk az új tulajdonos
hozzáállását, és kérdéseket
intézhethetnénk hozzá. Minden
bizonytalansággal a kollégáimnak más
jellegű problémák jutnának
az eszükbe, mint nekem.
Mindenesetre úgy hallottam –
amit nagyon remélek –, hogy
csak jól jövünk ki ebből az
egészből.



Sebők Vilmos (nyugdíjas):

– Annak
örömléne a leg-
jobbban, ha a
jövőben rendezettebb lenne
a piac területe, mert bizony
azt megérdemelnék a vásár-
lók és az eladók is. Ugyanis,
ha az ország bármelyik ré-
szére elmegyünk, láthatjuk,
hogy lényegesebben kultu-
ráltabb körülmények fogad-
ják az embert.




**AUTÓÜVEG
CENTRUM**

Békéscsaba, Szarvasi út 9.
Tel.: 30/945-1391
Honlap: rglas.hu

**Szélvédőjavítás
3000 Ft-tól.**

facebook

Kövessse híreinket, felhí-
vásainkat és játékainkat a
facebookon is!

Javultak a közlekedés feltételei

Az utasok kulturált környezetben várakozhatnak

A Békéscsaba és Térsége Többcélú Önkormányzati Kis-
térsegi Társulás társulási tanácsa még 2009 végén dön-
tött úgy, hogy pályázatot nyújt be a közösségi közlekedés
fejlesztésére, autóbusz-megállók építésére, felújítására,
valamint az ehhez kapcsolódó létesítmények megvalósítá-
sára. „A közösségi közlekedés feltételeinek javítása a bé-
készsabai kistérségben” elnevezésű projekt záró rendez-
vényének a városháza díszterme adott otthont.

A beruházás összköltsé-
ge 131 millió forint volt. A
nyolcvanöt százalékos visz-
sza nem térítendő pályázati
támogatás összege pedig
111 millió forint. Ebből Bé-
készsabára 60 millió fo-
rintos fejlesztés jutott: tíz
buszmegálló építése, illetve
felújítása, valamint akadály-
mentesítése történt meg...

A kivitelező a Duna Aszfalt
Kft., a tervező Varga Zsolt, a
műszaki ellenőr pedig a Kö-
rös Road Kft. részéről Szabó
Gábor volt.

A nyertes pályázat és a
beruházás eredményeiről dr.
Banadics Attila projektme-
nedzser elmondta, hogy Bé-
készsabán a Szarvasi úton
három buszmegálló, egy a



Kazinczy utcánál, a Békési
úton a kifelé vezető oldalon,
illetve a Bartók Béla úton
további négy megálló, vala-
mint a Dobozi úton a tsz-nél
és Gerlán az iskolánál lévő
buszmegálló felújítása és

akadálymentesítése valósult
meg.

A fejlesztések az Európai
Unió támogatásával, az Eu-
rópai Regionális Fejlesztési
Alap társfinanszírozásában
valósulhattak meg.



Telefon:
66/322-214, 30/395-2035.
Békéscsaba, Szent István tér 20.
www.egyhazi-temetkezes.hu

Hock és Medvegy Kft.

Békéscsaba, Kazinczy u. 31/B
Tel./fax: 442-380 • Mobil: 06-30/600-1900



Mindenféle TAKARÍTÁS, KÖLTÖZTETÉS
garanciával. Ingyenes árajánlat
és csomagolódobozok biztosítása.
Raktározási lehetőség rövid időre is.
MSZ EN ISO 9001:2001

Csabai MÉRLEG ingyenes városi lap, Békéscsaba. Megbízott fele-
lős szerkesztő: Botyánszky Mária. Nyomdai előkészítés: A-TEAM
Reklámügynökség Kft. Felelős kiadó: Békéscsaba Vagyonkezelő
Zrt., Kozma János cégvezető. Szerkesztőség: 5600 Békéscsaba,
Szabadság tér 1–3. I. em. Telefon: 66/527-490. Megjelenik kéthé-
tente 28 000 példányban. Terjesztésért felel: Bartyik István, tele-
fon: 70/317-8206. E-mail: csabai.merleg@bekescsaba.hu

Kétmilliárdot nyertek csabai cégek, szervezetek

A Nemzeti Fejlesztési Ügynökség (NFÜ) közelmúltban nyilvánosságra hozott listája szerint ötvenhét csabai vállalkozásnak és szervezetnek ítéltek oda több mint kétmilliárd forint támogatást fejlesztési és foglalkoztatási programjaik megvalósításához. A megítélt támogatások összege egymillió és közel ötszázmillió Forint között mozog.

Az elmúlt pár évben nemcsak a város, hanem számos Békéscsabán működő cég is sikereket ért el a különböző pályázatokon. A mai gazdasági helyzetben optimizmusra ad okot, hogy több csabai mikro-, kis- és középvállalkozás ismét „előre menekül”, pályázatok bevonásával igyekezik fejleszteni, megfelelni a mai kor kihívásainak. Az NFÜ listája szerint az ötvenhét támogatott békéscsabai program közül a legmagasabb összegeket a következőknek ítélték oda:

- Békéscsaba és Térsége Többcélú Önkormányzati Kistérségi Társulás – „Kerékpárral a munkába” kerékpárúthálózat-fejlesztési program Békéscsaba és Kondoros között: 486 834 381 forint.
- Bencsik Trans Nemzetközi és Belföldi Árufuvarozó Korlátolt Felelősségű Társaság – telephelyfejlesztés: 97 563 805 forint.
- Csaba Metál Öntödei Zártkörűen Működő Részvénytársaság – gyártócsarnok bővítése, felújítása, valamint szociális épület építése a Csaba Metál Zrt. békéscsabai telephelyén: 354 496 372 forint.
- Csaba Metál Öntödei Zártkörűen Működő Rész-

vénytársaság – komplex technológiai fejlesztés a Csaba Metál Zrt.-nél: 187 442 179 forint.

- Electric World Hungary Kereskedelmi és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság – szervízcsarnok építése az Electric World Kft.-nél: 100 000 000 forint.
- Food Analytica Laboratóriumi és Innovációs Szolgáltató Kft. – egyes élelmiszer termékcsoportok minőségbiztosításának fejlesztése új fizikai, kémiai, mikrobiológiai és biotechnológiai módszereken alapuló ellenőrzési rendszer kialakításával: 75 865 984 forint.
- JAVIPA Nyomdaipari Kft. – technológiai fejlesztés a Javipa Kft. versenyképességének növelése érdekében: 53 157 258 forint.
- Losonczy Mérnöki Szolgáltató és Kereskedelmi Korlátolt Felelősségű Társaság – telephelyfejlesztés a Losonczy Kft.-nél: 99 457 500 forint.
- Mi-Értünk Prevenció és Segítő Egyesület – „Dobbanót” – képzéssel a társadalmi és munkaerő-piaci (re)integrációért Békés megyében. Büntetés-végrehajtási intézetekben fogva tartottak és pártfogó felügyelet alatt állók társadalmi integrációs esélyeinek növelése képzési és foglalkoztatási programokkal. A megítélt támogatás: 129 504 917 forint.

A felsoroltakon kívül további negyvennyolc csabai vállalkozásnak és szervezetnek ítéltek oda 1–30 millió forintos támogatást, így mindösszesen 2 035 460 893 forint érkezhetsz Békéscsaba cégeihez ebből a forrásból a különböző fejlesztésekre.

M. E.

Az idei (is) az ésszerűsítés éve lesz

Vantara Gyula: A pluszfeladatok ellenére is sikeres lehet az új év

Az oktatási intézmények átszervezését a város tulajdonában lévő gazdasági társaságok összevonása követte 2011-ben. A folyamatos ésszerűsítési törekvésekkel egyidejűleg január 1-jétől újabb fenntartói kötelezettségek hárultak az önkormányzatra, amelyek szükségszerűen újabb racionalizálási kényszert jelentenek, elsősorban a kulturális szolgáltatások területén. Az új év új szereplője a városi tulajdonban lévő gazdasági társaságokat tömörítő törzsház-konzern is, amely megosztott formában ugyan, de máris átvehette a piac üzemeltetési feladatainak egy részét. Átalakulóban az önkormányzati intézmények és társaságok szerkezete, működése és finanszírozása, Vantara Gyula polgármester a már befejezett és megkezdett változások eredményeiről és a várható újabb átszervezésekről nyilatkozott lapunknak.

– Már 2011-et is a racionalizáció évének nevezhetnénk, mintha már akkor elkezdték volna betartani az Állami Számvevőszék év végi jelentésében megfogalmazott tanácsokat. Idén is folytatódik az ésszerűsítés?

– Az ÁSZ jelentése még nyáron készült el, így volt lehetőség előzetes konzultációkra a vizsgálat részletei kapcsán. Elsősorban a kiadáscsökkentő, s ezzel párhuzamosan a bevételnövelő intézkedések egy része eddig is igazodott az ellenőrző szerv észrevételeihez. Emellett a város gazdálkodásának ésszerűsítésében olyan objektív tényezők is szerepet játszottak, mint az oktatásban tapasztalható drasztikus gyermekszámcsökkenés. Az e területen elvégzett intézmény-racionalizáció elsődleges célja ennek a folyamatnak a lekötése volt. Ugyanilyen objektív tényezők eredménye az is, hogy idén elkerülhetlenné válik a frissen kibővült kulturális intézményhálózat finanszírozásának felülvizsgálata. Ebben elsősorban a 2011-es tapasztalatokra építenénk, vagyis az egyes intézmé-

nyek átvilágítását követően, reményeink szerint komolyabb megrázkódtatás nélkül sikerül összehangolni, financiai és szakmai szempontból is optimalizálni az egyes intézmények működését, vigyázva persze a kulturális szolgáltatások színvonalának megtartására, emelésére. A már meglévő kulturális intézmények működése kapcsán egy olyan egységes szakmai és irányítási struktúra kialakítása a cél, amely a legracionálisabb működést eredményezheti. Ebben a kidolgozás alatt álló, s szándékaink szerint még az év első felében kidolgozott rendszerben kell helyet és szerepet találnunk három új intézményünknek, a Békéscsabai Jókai Színháznak, a Napsugár báb-színháznak és az Ibsen Háznak. Ebben a rendszerbe lép be az év második felében az addigra elkészülő Agora is. A tervek szerint többlépcsős ésszerűsítési folyamat első eleme tehát a szakmai racionalizáció, amit 2013 elején követhet az addig szintén kidolgozandó és az új szakmai struktúrához igazodó finansziális rendszer.



– Akadnak, akik szerint nem lett volna szükségeszerű az intézmények átvétele...

– Békéscsaba törekszik arra, hogy a megye közigazgatási, tudás- és kulturális központjává válva, komoly erőfeszítéseket tegyen az ezt érvényesítő feltételek és lehetőségek biztosítása és az ezért felelős intézmények fenntartása érdekében. Gazdasági programunkban is ez szerepel. Ha a város nem vette volna át az említett három intézményt, akkor azok vélhetően ma nem működnének, mi pedig előzetes céljainkkal szemben álló döntést hoztunk volna. Ezért kellett vállalnunk az intézményátvétellel járó plusznehézségeket és felelősséget.

– A törzsházkonzern januári megalakulásával folyamatos az önkormányzati tulajdonú gazdasági társaságok működésének ésszerűsítése is. Hol tartanak most?

– A szervezet kiépítése folyamatos, az új menedzsment megkezdte az átvilágítást, a rendszer részletes felülvizsgálatát, amelynek eredményeként több tízmilliós megtakarítást várunk az egyes társaságok összevonását követően.

– A konzern vette át a piac egy részének működtetését is. Mennyire volt problémás a tulajdonosváltás?

– Épp ez volt a konzern első sikere, hiszen zavar-talanul lezajlott az átvétel. Eddig akadálytalan volt a szerződéskötések menete, mindenkivel hosszú távú megállapodásra törekszünk. Áremelés nem történt, és ehhez a korábbi üzemeltető, a jelenlegi partner is igazodik. Sem az árusok, sem a vásárlók nem szembesültek komoly változásokkal a tulajdonosváltás következtében.

(Az interjú teljes terjedelmében a www.csabaimerleg.hu oldalon olvasható.)

A polgármester ismét civileknek adta jutalmát

Vantara Gyula polgármester 2006 óta civil szervezeteknek ajánlja fel a közgyűlés által jóváhagyott, törvény által előírt, félévente esedékes jutalmát. A 2011. évi, második félévi összeget hét helyi civil szervezet kapta.

A polgármester ismeri a városban működő társadalmi szervezetek munkáját, és tisztában van gazdasági helyzetükkel is. A döntés során azt tartotta szem előtt, hogy az általa támogatott civilek Békéscsabáért, a békéscsabai emberekért, a város jövőjéért tevékenykedjenek. A következő szervezetek részesültek a megítélt összegből: a Fényes és Térsége Egyesület, a Varga Sándor Polgári Alapítvány, a KÖRF-TEAM Rendezvényszervező Kft., a „Csupaszív” Nagycsaládok Egyesülete, a V-52 Galamb- és Kisállattenyésztők Egyesülete, a Vandhát DSE és az Alapítvány a Rajkókért.

Kárpótlást a Felvidékről áttelepített magyaroknak! 15 év mulasztásos törvénytértéséről beszélt Vantara Gyula a parlamentben

A második világháborút lezáró szerződések szerint, a Csorba-tói egyezmény alapján Csehszlovákia a kitelepítettek javait beszámította a Magyarország által fizetett háborús jóvátételbe, Magyarország vállalta, hogy ezért kárpótlást ad az otthonaik elhagyására ítélt embereknek. A kérdésben évtizedekig nem történt semmi. 1996-ban az Alkotmánybíróság felszólította az Országgyűlést az alkotmányos törvénytértés megszüntetésére. A magyar parlamentben többször is felszólaltak az ügyben, ám érdemi előrelépés nem történt. Most Vantara Gyula országgyűlési képviselő és dr. Molnár Attila, Komárom polgármestere és képviselője ismét a parlament elé vitte az ügyet.

A békéscsabai polgármester december 28-ai parlamenti felszólalásában a Magyar Országgyűlés immáron 15 éves törvénytértéséről beszélt, amikor elmondta, hogy az 1947-es párizsi békeszerződés 29. cikkelyében leírtak szerint a magyar kormány kötelezte magát a kitelepített magyarok kártalanítására, ez azonban a mai napig nem történt meg. A második vétéség 1949 nyarára datálható. A lakosságcsere befejezését követően mindkét fél az

áttelepülők hátrahagyott vagyonát követelte, amiről 1949. július 25-én a Csorba-tói egyezményben kölcsönösen lemondtak. Ezzel a teljes kártalanítás ígérete alól felmentette magát az akkori kommunista magyar kormány. A harmadik büntetett honfitársainkkal szemben a Horn-kormány követte el – mondta Vantara Gyula. Eszerint a Horn-kormány semmibe vette az Alkotmánybíróság 1996-os 37-es sorszámu határozatát, amely

alkotmányellenesnek ítélte az egyezményt, mivel a magyar kormány nem tett eleget a párizsi békeszerződésben a kárpótlásra vonatkozó pontoknak. A '96-os AB határozatban kötelezték ugyan a Magyar Országgyűlést, hogy 1997. július 30-áig tegye meg a fenti intézkedéseket, de erre akkor sem került sor. Most Vantara Gyula országgyűlési képviselő és dr. Molnár Attila, Komá-



rom polgármestere és képviselője ismét a parlament elé vitte az ügyet.

A képviselők összesen három javaslatot fogalmaztak meg a helyzet kezelésére. Az első: az Országgyűlés – ami egyértelmű, hogy a nemzetközi szerződések miatt ebben a kérdésben csak korlátozott hatáskörrel rendelkezik – a kitelepített magyarok ügyében mondja ki, hogy nem voltak

háborús bűnösök, hanem erőszakkal történtek a kitelepítések. Vantara Gyula szerint ez azért lényeges, mert őket gyakran illették a háborús bűnösség vádjával odahaza és itthon is. A másik: az erkölcsi rehabilitáció mellett méltányos lenne jelképes összegű kárpótlás is, amelyről még folynak az egyeztetések a kitelepítettek érdekképviselével. Itt érintettenként néhány százezer forintból lenne szó, és nem milliókról, hiszen visszaadni a rég elvett vagyonokat már nem lehet. Ezért jelképes és egyszeri kárpótlásról beszélhetünk. A harmadik javaslat az volt, hogy április 5-ét nyilvánítsa az Országgyűlés a kitelepítettek emléknapjává. Ezzel elérhetjük azt, hogy az ilyen sorstragédiák ne merüljenek feledésbe, hanem a jövő generációjának is intő példával szolgáljanak – fogalmazott Vantara Gyula.

Programajánló

„Nyitva van az aranyka-pu...” – Játékkiállítás február 26-áig a Munkácsy Mihály Múzeumban

Magyar kultúra napi programok január 20–21. a BKK Lencsési Községi Házában
Iskolatörténeti kiállítás január 20.–április 10. a Munkácsy Mihály Múzeumban
Ifjúsági Művészeti Gála január 20-án a BKK Békési Úti Községi Házakban
Magyar kultúra napja a Jankay Galériában – Jankay: „Madárábrázolások” január 20-án

Magyar kultúra napja Mezőmgyeren január 20-án a BKK Arany János Művelődési Házban

XVI. Műszaki Bál január 21-én a Fiume Hotelben

Esküvő Kiállítás január 21–22-én a Csaba Centerben

Békéscsaba Megyei Jogú Város ünnepi rendezvénye

– a Jókai színház gálaműsora a magyar kultúra napján, A „Békéscsaba Kulturájáért” ki-tüntetés átadása január 22-én a Jókai színházban

Haán Lajos Szabadegyetem Egészségvédelmi Tagozat

– MI-T-EHETÜNKortalantul – kortalantul (Egészséges táplálkozás = betegség-megelőzés) január 25-én a TIT színházában (Damjanich u. 1/3.)

Pasztellfestők Egyesülete kiállítás január 27.–február 22. a Jankay Galériában

Haán Lajos Szabadegyetem Földrajzi Tagozat „Felhőlovagok” Magyarország felett (Kvasz András tiszteletkőr) január 30-án a Damjanich u. 1/3. sz. alatt (Kvasz egykori házánál)

Kortárs magyar írók sorozat – vendég: Géczy János költő, író január 30-án a Jókai színházban

Pozancsóbe húzták Szűcs Csabát

Ad hoc koncerttel ünnepelték tanítványai



Fűjjátok csak, gyermekeim!

A Quartett Jubilee című fanfár-jellegű, rövid darabbal fogadták a napokban Szűcs Csaba harsonatanárt volt tanítványai a FEK-ben. A történet bukéja, hogy a titánok a karmester-zenészt a tudtán kívül csalták el az étterembe, ahol szívizomfal-roncsoló merényletben részesülhettek.

Szűcs Csabának az elmúlt huszonöt esztendő alatt huszonkilenc növendéke volt a békéscsabai zeneiskolában, s ebből húszan el is jöttek meghajolni az „Öreg” előtt. Az ötlet megálmodója, *Berger Tamás* (jelenleg Pécsen muzsikál) tavaly télen teljesen véletlenül kattant rá Szűcs Csaba honlapjára, és se perc alatt kiszámolta: pont egy éve van arra, hogy a nagy murira összerántsa a többieket.

Jóllehet, a huszonkilenc diákból csak ketten voltak lányok, és ugye diszkrimináció ide vagy oda, meg kell vallani, a pozan egy igazi méretes, férfias jószág, s persze ez egyáltalán nem azt jelenti,

hogy nincs nagybögös nő. Az viszont bizonyos, hogy a hangszer képét minden házmester néni pirossal áthúзва ragasztja ki a liftajtókra, ugyanis gondoljunk csak bele, egy laza, kis vasárnap délutáni beszkálázás simán felér egy kisebb genocídiummal.

Érkezésemkor a növénydekék egy része épp az ünnepi molinót színezte át, miközben a koncertteremben *Döge Csaba* (szintén pozanos-karmester Gyulán és Csökmőn) *Kicsit (Hajdú Szabolcs*, aki Németországból érkezett, s neki volt a feladata, hogy gépjárművével elmenjen a Mesterért) hívta, hogy merre vannak. S nem sokára a kéme a FEK-fészek bejáratából jelentették: érkezik a delegáció, és megszólaltak a csövek. Elsőként Csernov Miklós (gyulai származású, jelenleg Pécsen tanul) kétperces Quartett Jubilee-je harsant fel, melyet három opus követett.

„A jó Isten áldjon meg benneteket – hatódott meg Szűcs Csaba, levegőért és szavakért kapkodva –, hú, de

rosszak vagytok! Be jólesik a lelkemnek, hogy ilyen egészséges embereket láthatok, és ebben a szakmában maradtatok.” Az ünnepelt elmesélte, Kicsivel már korábban megbeszélték, hogy beugrik hozzájuk, aztán egy szimpla ürüggyel el is csalta, ami némileg gyanús volt neki.

„Aztán a FEK parkolójában egy ismerős kocsit fedeztem fel... S amikor a folyosón megszólalt a harsonaerdő, akkor már kész voltam. Egyesével tépték szét a szívemet. Mind gyönyörű volt.”

Szűcs Csaba karmester 1986-ban szerzett diplomát a Liszt Ferenc Zeneművészeti Főiskola Szegedi Tanárképző Intézetében zeneiskolai harsona- és szolféztanárként, s került friss diplomásként Békéscsabára. Pályáját a Bartók Béla Zeneiskola és Zeneművészeti Szakközépiskolában kezdte, s ma is ebben az intézményben tanít. Az elmúlt év december 16-ai közgyűlés a Békéscsaba Kulturájáért Kitüntetést ítélte oda neki.

Such Tamás

Fogadónapok

Kiss Tibor alpolgármester február 3-án és március 23-án, dr. Szvercsák Szilvia jegyző február 10-én, Hanó Miklós alpolgármester február 17-én, dr. Kiss Gyula aljegyző március 2-án, Vantara Gyula polgármester március 9-én, pénteken tart fogadónapot a városházán.

Szépkorúak köszöntése

Andó Györgyné Marika néni és Krizsán Pál nemrégiben ünnepelte 90. születésnapját. A város nevében dr. Kiss Gyula aljegyző, dr. Deák Zoltán, a jogi csoport vezetője és dr. Bacsáné Kuttyej Bozsena nemzetiségi referens köszöntötte az ünnepeltekét. Isten éltesse őket!



Városi polgári bál Békéscsabán



Évek óta szerveznek jótékonyági bált Békéscsabán, amely rendszerint a báli szezon legelegánsabb és egyben legsikeresebb rendezvénye. Január 28-án, szombaton ismét megrendezik ezt a jeles társasági eseményt, amelyre még lehet jelentkezni. A bál mindig jótékony célokat szolgál, idén a bevételből az Aut-Pont Autista Gyermekekért és Fiatalokért Alapítvány megsegítésére ajánl fel támogatást a város. A bál a Békéscsabai Jókai Színház Vigadó-jában lesz január 28-án, szombaton 19 órától. A szervezők kérik, hogy részvételi szándékukat minél hamarabb szíveskedjenek jelezni. A bállal kapcsolatos további információt a 06-20/397-8570-es telefonszámon kérhetnek Cziczeriné Ráduly Éva marketingreferenstől.

Öt tipp, öt pizzáért

A www.csabaimerleg.hu oldalunkon jelentkező „Hol készült a kép?” című rovatunk továbbra is nagy sikernek örvend! Ne feledjék, naponta egy-egy új feladvánnyal várjuk önöket, és értékes ajándékot sorsolunk ki azok között, akik minden hétköznapi tippelnek a cikk alatt található komment rovatban, vagy elküldik megfejtéseiket a csabaimerleg@bekescsaba.hu e-mail címünkre! A SPEED

BURGER ÉS PIZZÉRIA jóvoltából hetente egy szerencsés játékosunk egy egész hétre szóló ebédmeghívást nyerhet tőlünk. Amennyiben tehát mindennap tippel egyet internetes oldalunkon, és ön a szerencsés nyertes, a következő héten hétfőtől péntekig egy ön által választott pizzát szállítanak oda, ahová kéri. Játsszon velünk Ön is a Csabai Mérleg és a Speed Burger és Pizzéria közös játékában!

Tüzelő lett a fenyőfából

Két rászoruló család fűthet azzal az óriási fenyőfával, amelyben az ünnepek alatt a városháza előtt gyönyörködhattünk. Mindkét családban az anyukák nevelik egyedül két-két gyermeküket, igen alacsony jövedelemből.

Hirdessen Ön is a Csabai Mérlegben!

Nyomatott és on-line tarifáinkat és a hirdetéssel kapcsolatos minden részletes információt megtalálhat a **www.csabaimerleg.hu** weboldalon.

TEMETKEZÉS

Békéscsaba, Szent István tér 9. (a katolikus templom mellett)



Telefon:
30/327-0988,
20/562-0740

Hricsovinyi Tamás ügyvezető

Ára: 729 000 Ft
Akciós ár: 399 000 Ft

Jadekőves masszázstáblák
Gyógyászati segédeszköz minősítés
3 év garancia, ingyenes szállítás

13 db eredeti jadegörgő
Teljes testmasszázs

www.jademasszazs.hu
+36 30 566 5930

Ára: 799 000 Ft
Akciós ár: 499 000 Ft

IFIHÁZ – ANDRÁSSY ÚTI TÁRSASKÖR

5600 Békéscsaba, Andrássy út 38. Pf. 60
Tel.: 66/449-222, 66/527-920 www.ifihaz.hu • ifihaz@ifihaz.hu

Időszaki kiállítás az Andrássy Úti Társaskör Művész Kávézójában: Marosi Viktor fotográfus kiállítása

Bergengócia Babaklub – minden szerdán 10.00 órától
„Áspis, kerekese...” – interaktív dalos-mondókás foglalkoztató babáknak és szüleiknek

Levendula kreatív klub minden szerdán 14.00–18.00 óráig

Klubjainkban új érdeklődőket is szeretettel látunk!!

Jön!!! Február 8. 16.30 „Füben-fában” ősi népgyógyászat.
 Vendégünk: Gyuri bácsi, a bükksgentkeresztii füvesember

Munkácsy Emlékház A magyar kultúra ünnepe...

Időszaki kiállítás:

2012. január 20., péntek 11 óra – megnyitó

Az „Új utakon Munkácsy nyomában” sorozatunk keretében Sárváry Katalin textilművész kamarakiállítása

2012. január 21., szombat 11 óra – családi program

„Aranytarajos kiskakas” bábjáték, játszóház és magyar gyermekdalok tanulása Gabi nagyival

A Munkácsy Emlékház téli nyitva tartása:

2012. március 1-jéig 9–16 óráig, szombaton 10–16 óráig nyitva, vasárnap és hétfőn zárva

Jótékonyági sportbál

A mezőmgyeri Arany János Művelődési Házban (Békéscsaba-Mezőmgyer, Kossuth u. 1.)

2012. február 18. (szombat) 19 órától

Belépő: 2800 Ft

Bővebb információ a helyszínen.

BÉKÉSCSABAI KULTURÁLIS KÖZPONT

LENCSESI KÖZÖSSÉGI HÁZ

5600 Békéscsaba, Féja Géza tér 1. Tel./fax: 66/456-177
E-mail: lencsesikozhaz@gmail.com

Magyar kultúra napi programok

- Január 20., péntek 11 óra** – Író-olvasó találkozó Kiss Ottó József Attila-díjas költővel a Lencsési Könyvtárban.
- 17.00 óra** – Komáromi István, az Andrássy Gyula Gimnázium igazgatójának előadása „Kölcsy és kora” címmel.
- 17.30 óra** – „Az elmúlt év termései” – a Márvány Fotóműhely tagjainak alkotásaiból összeállított kiállítás megnyitója az intézmény nagytermében. Megtekinthető február 10-éig, hétköznapiokon 8-tól 18 óráig.
- Január 21., szombat 16 óra** – Fehér Gergő békéscsabai alkotó festményeiből összeállított tárlat megnyitója a közösségi ház tanácskozótermében. Megtekinthető február 10-éig, hétköznapiokon 8-tól 18 óráig.

Családi játszóház

- Január 28., szombat 9-től 11.30 óráig** farsangi álarok és dekoráció készítése. A foglalkozást Új Éva vezeti.

Induló tanfolyamok

- Intimtorna tanfolyam** indul február 8-án, szerdán 18 órakor. A képzés 10 óras, a foglalkozások szerdai napokon 18-tól 19 óráig tartanak. Vezeti: dr. Vitaszek Lászlóné gyógytornász. Részvételi díj: 8000 Ft/fő. Jelentkezni a helyszínen lehet.
- Alapfokú számítógép-kezelői tanfolyam** indul nyugdíjasoknak február 13-án 10 órakor. A képzés 24 óras és 12 foglalkozásból áll, melyekre hétfői napokon 10-től 12 óráig kerül sor. A foglalkozásokat Szikora Tibor tanár vezeti. Részvételi díj: 8500 Ft/fő. Jelentkezni február 9-éig lehet személyesen a közösségi házban, a részvételi díj befizetésével.
- Alapfokú jóogat tanfolyam** indul február 13-án 18 órakor. A képzés 24 óras és 12 foglalkozásból áll, melyek hétfői napokon 18-tól 20 óráig tartanak. Vezeti: Juhász Gabriella jógaoktató. Részvételi díj 8000 Ft/fő. Jelentkezni február 9-éig lehet, személyesen a közösségi házban, a részvételi díj befizetésével.

Tornák

- Nyugdíjastorna** – minden kedden 8.15-től 9.15 óráig. Vezeti Abonyiné Cseke Éva gyógytornász-testnevelő.
- Baba-mama torna** – minden kedden 9.30-tól 11.30 óráig.
- Egészségmegőrző torna** 40 éven felülieknek – minden kedden és csütörtökön 14-től 15 óráig.
- Szülésre felkészítő torna** – a várandósság 32. hetétől ajánlott – minden kedden 16 órakor.
- Kismamatorna** – a várandósság 20. hetétől – minden kedden 17 órakor.

A tornákat dr. Vitaszek Lászlóné gyógytornász vezeti.

- Alakformáló torna** – minden héten, kedden és csütörtökön 18.30-tól 19.30 óráig. Vezeti: Kvasz Edit aerobic-oktató

BÉKÉSCSABAI KULTURÁLIS KÖZPONT

Újévi fogadás jó hírekkel

„A város sikere az önök sikere is”

A városháza dísztermében, január ötödikén zajlott az a hagyományos újévi fogadás, amelyet a legtöbb helyi adót fizető vállalkozóknak rendez évről évre az önkormányzat. Ott voltak a cégek képviselői, az intézmények vezetői és Békéscsaba közéletének szereplői – akik jelentős befolyással vannak a város életére. Hogy miről szólt a fogadás? Röviden: a köszönetről.

A díszteremben a polgármester elismeréssel szólt a vállalkozók munkájáról, és néhány jó hírrel is szolgált.

– Köszönet mindazon cégeknek, amelyek adójukkal hozzájárulnak Békéscsaba működéséhez és fejlődéséhez. A településünk életében igen jelentős tétel a vállalkozók által befizetett adó, és rendkívül fontos az is, hogy a vállalkozók adják a város gazdasági erejét, ezen felül munkát biztosítanak, bért fizetnek, így békéscsabai családok sokaságának megélhetését biztosítják. Mindezt köszönöm önöknek, Békéscsaba valamennyi polgára nevében – mondta *Vantara Gyula*.

A polgármester leszögezte, hogy jó helyre kerülnek az adóforintok, a város fejlődik, javulnak az infrasturkturális állapotok, és egyre versenyképesebbé válunk. Ahogy



Az újévi fogadáson a polgármester megköszönte a tűzoltók munkáját is

fogalmazott: hazai terepen elég jól állunk, ezt bizonyítja az a tavalyi felmérés is, amely 23 megyei jogú várost és 23 budapesti kerületet érintett. A negyvenhat önkormányzat közül az adósságállományt, a települések élıhetőségét, az infrastrukturális állapotokat, a beruházásokat és az üzleti környezetet vizsgáló rangsorban a tizenötödik helyezett Békéscsaba.

– A jó mutatókhoz nagymértékben hozzájárul a csabai vállalkozók munkája, így a város sikere az önök sikere is. A 2011-es költségvetési bevételek tíz százalékát a helyi adók adták, mintegy hétezer vállalkozás, tavaly összesen

2,5 milliárd forint helyi adót fizetett be. Önkormányzatunk 2012-ben is támogatja a vállalkozások fejlesztéseit, a magunk részéről mindent megteszünk a partnerségi viszony erősítéséért, és 2012-ben is számítunk az önök segítségére – mondta Vantara Gyula. Örömmel számolt be arról is, hogy a Nemzeti Fejlesztési Ügynökség közelmúltban nyilvánosságra hozott listája szerint ötvenhét csabai vállalkozásnak és szervezetnek ítélték oda több mint kétmilliárd forint támogatást fejlesztési és foglalkoztatási programjaik megvalósításához.

A köszöntő után a Jókai színház művészei adtak

műsort, a vacsorát pedig az Ibsen Ház étterme szolgáltatta. Pohárköszöntőjében a polgármester bejelentette, hogy ettől az évtől a Jókai színházzal, a Nap-sugár bábszínházzal és az Ibsen Házzal gazdagodott a város, viszont búcsúzik a tűzoltóság, amely a katasztrófavédelemmel és a polgári védelemmel történt egyesülése után országos szervvé válik. Végül újévi jókívánságait tolmácsolta Vantara Gyula abban a reményben, hogy 2012 végén egy jobb gazdasági helyzetben még boldogabbak leszünk mindannyian.

M. E.

A város is segít a végtörlesztésben

A miniszterelnöki levélben foglalt határidőig – tavaly december 31-éig – a hivatalhoz és az önkormányzati intézményekhez közel kétszáz igénybejelentés érkezett, és huszonhat önkormányzati dolgozó végtörlesztését tudták hatékonyan segíteni. Így tavaly decemberben – a vonatkozó jogszabályok, valamint a polgármesteri hivatalnak és a lakáscélú alappal nem rendelkező egyes önkormányzati intézmények dolgozóinak a lakáscélú munkáltatói támogatásról szóló szabályzatban foglaltak szerint – lehetőséget biztosított kamatmentes munkáltatói kölcsön igénybevételére azon önkormányzati dolgozók számára, akik megfeleltek a szigorú feltételeknek. A további részletszabályokról januárban tájékoztatják a munkahelyi vezetőket. A kérelmek a benyújtást követően a szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló törvény alapján – a meghatározott fogyasztási egység arányszám alapulvételével megállapított jövedelem és a fennálló jogviszony időtartamának együttes, azonos arányú figyelembevételével – lettek rangsorolva és elfogadva.

Egységes katasztrófavédelem

Nő az állami szerepvállalás

A január elsejétől egységes állami katasztrófavédelmi szervezet megalakulása alkalmából ünnepi állománygyűlést és sajtótájékoztatót tartottak a tűzoltóság Kazinczy utcai épületében.

Kiss Tibor alpolgármester az állománygyűlésen megköszönte azt a másfél évtizedes munkát, amelyet az önkormányzatok égisze

alatt végeztek a tűzoltók és a katasztrófavédelmi szakemberek.

Dr. Takács Árpád tűzoltó ezredes, tanácsos, megyei igazgató ismertette a törvényi szabályozásból adódó új feladatokat, jog- és szerepköröket: mint mondta, a hivatásos önkormányzati tűzoltóság intézménye megszűnik, helyébe az egységes katasztrófavédelmi szervezetrendsze-

ren belül működő állami tűzoltóság lép.

A megyei igazgató kiemelte a közbiztonsági referensek szerepét, akiket a polgármester jelöl ki. A polgári védelmi szervezetekkel kapcsolatban elmondta, hogy különbséget kell tenni törvényi szinten az önkéntes polgári védelmi szervezetek és a köteles polgári védelmi szervezetek között. Szólt az egységes iparbiztonsági hatóság feladatairól is. Utóbbi szigorú hatósági felügyelet lát el a veszélyes anyagot gyártó, tároló, forgalmazó és felhasználó üzemek felett, jogköre a jövőben kiterjed a veszélyes áruszállítás közúti és telephelyi ellenőrzése mellett a vasúti, légi és vízi szállítások ellenőrzésére is. A katasztrófavédelmi bírság szintén új eleme a rendszernek: legalacsonyabb összege háromszázezer, legmagasabb pedig hárommillió forint. Az új katasztrófavédelmi hozzájárulásról megtudhattuk, hogy az ebből származó bevétel műszaki, technikai eszközök beszerzésére, védekezési kiadásokra, illetve önkéntes mentőszervezetek támogatására használható fel.

Vándor Andrea



Ha kell, életet, vagyont mentenek, és lelket öntenek a bajba jutott emberekbe

Jegyzet

„Egy életem van, amiről nem akarok lemondani”

Azelőtt sokat vitatkoztam Major Sanyival a klasszikus rock interpretálói munkásságáról és életviteléről a piacon – a könyvesstandjánál. S ámbár ő a slágerzenében van otthon, racionális érveivel szemben a legtöbbször alulmaradtam. Aztán lehajította a pultja fedelét, s Erikával, a párjával Dobozra költözött, ahol tizenöt macskával osztják meg hónapos otthonukat, de ő nap mint nap feltűnik a csabai kukák tájkéján.



univerzum. S egyszer csak eltűnt a placcról...

Majd többször láttam a lencsői szemetesekbe deréig behajolva. Legutóbb az ünnepek között futottunk össze, amikor elmondta, 2009-ben végleg bezárta standját, ugyanis már a placcpénzt sem tudta kitermelni.

„Egy életem van, nem akarok róla lemondani – beszélt fesztelenül a jelenlegi helyzetéről –, és amióta kukázok, rádöbbenem, hogy mennyi barátom van. Egy csomó ember, olykor ismeretlenek is segítenek.”

Elmesélte, hogy a szentestét megelőző napon egyik macskájuk megbetegedett, és mivel nincs pénzünk, nem vitték orvoshoz, de az állatmenhely egy munkatársa kifizette a macsek gyógyítását.

Majd másnap a hölgy őket is meglátogatta, és kaptak macskakaját, egy szatyor diós bejglit és öt narancsot. „Te meg aztán iparkodj – intett búcsút –, nehogy a közeljövőben egymás mellett kukázzunk...” – engedett útnak.

Such Tamás



Testvérvárosi találkozó

December harmadik hetében Székelyudvarhely önkormányzata látta vendégül Békéscsaba és két testvérvárosa (Mikkeli – Finnország, Tarnowskie Góry – Lengyelország) delegáltjait.

A program Békéscsaba – „Az önkormányzatok munkáját támogató civil szervezetek hálózatának létrehozása” című – pályázata keretében, uniós támogatással valósult meg.

LELKI ELSŐSEGÉLY-SZOLGÁLAT

Telefon: 116-123

Ingyenesen hívható!
www.sos505.hu



A terem nem vész el, csak átalakul...

Elkerülhetetlen a Közgé tornatermének részleges átépítése

A parkolóház már folyamatban lévő kivitelezésének a-
ratlan eseményeként a közelmúltban kiderült, hogy a ter-
vezett parkolóház felhajtójának tartószerkezete mintegy
fél méterrel túlnyúlik a szomszédos Széchenyi István Két
Tanítási Nyelvű Közgazdasági Szakközépiskola és Kollé-
gium tornatermének végfalán. Opauszki Zoltán, a polgár-
mesteri kabinet vezetője arról tájékoztató, hogy a hiba a
tervezésnél használt ingatlanvilvántartásokban szereplő
adatok és az ingatlanok tényleges elhelyezkedése közötti,
korábban nem észlelt különbségekből fakad.

A kabinetvezető hang-
súlyozta, hogy minden al-
ternatívát megvizsgáltak a
helyzet leghatékonyabb és
legkevésbé kényelmetlen
megoldása érdekében, de a
tornaterem végfalának rész-
leges átépítése maradt az
egyetlen lehetőség. Elsőként
az előzetes tervek megvál-
toztatása volt a cél, de a már
megkötött uniós támogatási
szerződés értelmében nincs

lehetőség a parkolóhelyek
számának, így a parkolóház
geometria méreteinek csök-
kentésére sem. A megoldás
egy másik lehetőségeként
felmerült a felhajtó keskenyí-
tése, de az építési előírások
miatt ezt is kénytelen volt
elvetni a kivitelező. Az
előzetesen meghatározott
zajcsökkentési hatékonyság
esetleges csökkenése miatt
a falvastagság sem módo-



Már bontják a Közgé tornatermének falát

sítható, de az időközben el-
végzett talajmechanikai vizs-
gálatok bizonyították azt is,
hogy az épület alapjának „le-
faragására” sincs lehetőség.
Miklós Attila, az MSZP
békéscsabai szervezetének
elnöke közleményben kérte
a városvezetést, hogy le-
hetőség szerint vizsgálja ki,
kinek a mulasztása okozta
a Közgé tornatermének
„vesztét”, és kezdje meg a
felelősségre vonást.

Opauszki Zoltán leszöge-
zte, hogy a tornaterem vég-
falának részleges átépítése
kapcsán folyamatban van
az építési engedély kérése,
s a tervek szerint legkésőbb
áprilisra elvégzik az átalakí-
tást, tehát szó sincs a torna-
terem vesztről. A kivitelező
részéről felmerült az ötlet,

hogy egy védőfal segítség-
gével a végfal átépítése köz-
ben is használható marad-
jon a terem, de biztonsági
okokból ezt a lehetőséget
is elvetették. A munkálatok
ideje alatt a Kazinczy iskola
tornatermében és az Árpád
fürdőben tartják majd a tor-
naórákat. Opauszki Zoltán
aláhúzta, hogy májustól nagy
valószínűséggel ismét saját
tornatermüket használhatják
a diákok, és egy éve döntés
született az intézmény sport-
udvarának 200 négyzet-
méteres kibővítéséről is. A
kabinetfőnök kiemelte, hogy
a jelentős területbővítéssel
megnövekedő sportudvart
részben önkormányzati for-
rásból modern sporteszkö-
zökkel is felszerelik.

KKP



Az ötszintes parkolóház bejárata

**Reklámozzon a Csaba Rádióban,
most, akár 50%-kal olcsóbban!**



Személyre szabott ajánla-
tért keresse üzletkötőinket,
a **06-66/450-104**-es tele-
fonszámon vagy a
csabaradio@csabaradio.hu
címen, illetve személyesen
Békéscsabán, a Bartók
Béla út 7. szám alatt.

A Csabai MÉRLEG hirdetői számára jelentős
kedvezményt biztosítunk!

104 MHz – Csaba Rádió, amit ebben a pillanat-
ban is legalább 10 000-en hallgatnak.

Jobbik Nemzeti Kávészó

A Jobbik Magyarorszá-
gért Mozgalom csabai iro-
dájában **Murányi Levente**, a
Jobbik országos alelnöke,
országgyűlési képviselő volt
a második vendége a de-
cemberben elindított Jobbik
Nemzeti Kávészónak. A ven-
dég arról tájékoztatta a meg-
jelenteket, hogy a párt ismét
szeretne kimenni az utcára,
így tiltakozva azon nemzet-
közi folyamatok ellen, ame-
lyek jelentősen rányomják
a bélyegüket a mai magyar
politikai és gazdasági hely-

zetre. **Szabóné Kocziha Tün-
de**, a békéscsabai Jobbik el-
nöke a rendezvénysorozatról
elmondta, hogy azt havonta
rendezik meg a párt Kiss
Ernő utcai székházában.

A programra minden al-
kalommal egy országosan
ismert politikust hívnak meg,
akivel kötetlenül beszélget-
hetnek az érdeklődők. A
következő kávéház vendége
Volner János lesz, aki gazda-
sági kérdésekről osztja meg
véleményét.

V. A.

Čabiansky kalendár 2012

A Čabiansky kalendár
2012-es számát mutatták be
a Szlovák Kultúra Házában.
A jubileumi, 50. évfolyamába
(az újrakiadástól pedig a 22-
be) lépett nívós kiadványról
Fuzik János, az Országos
Szlovák Önkormányzat elnö-
ke és Lászik Mihály, a Csa-
bai Szlovákok Szervezeté-
nek elnöke elmondta, hogy
bizony már nem a klasszikus
értelemben vett kalendáriu-
mot tartja a kezében az olva-
só. A régebbiek mindennapi
kalauzként is szolgáltak a
gazdálkodással foglalkozó
embereknek. A napkeltét, a
napnyugtának időpontját, az
időjárás várható alakulását
is megismerhették belőle
egész esztendőre, s a hátsó
részét pedig saját bejegyzé-
seikkel láthatták el, napló-
ként használva azt.

Vándor Andrea

Čabiansky kalendár 2012

V Dome slovenskej kul-
túry predstavili verejnosti
Čabiansky kalendár na rok
2012. O kvalitnej, jubilejnej
publikácii, ktorá tohto roku
vyšla 50. krát (od znovu-
vydávania je to 22. ročník)
predseda Celostátnej slo-
venskej samosprávy, Ján
Fuzik a predseda Čabian-
skej organizácie Slovákov,
Michal Lásik uviedli, že v
podstate čitateľ nemá už
v rukách kalendár v kla-
sickom slova zmysle. Tie
staršie slúžili ľudom aj akési
príručky pri každodennom
gazdovaní. Boli v nich infor-
movaní o čase východu a
západu Slnka, ako aj o tom,
aké počasie sa dá očakávať
na celý ďalší rok. Do zadnej
časti kalendára zase napí-
sali svoje poznámky, bol to
ich akýsi denník.

V krásnej, impozantnej,
bohato ilustrovanej publiká-
cii, ktorá uzrela svetlo sve-
ta v 500 exemplároch popri
tradičnej kalendárnej časti
fotografiami kostolov z našej
župy sú uverejnené početné
štúdie, príspevky, eseje, a
básne.

Redakcia v úvode čitate-
ľov oboznámi s dejinami naj-
dôležitejšej publikácie dolno-
zemských Slovákov, detailne
vymenuje autorov a redakto-
rov v jednotlivých obdobiach
jej vydávania. V tohoročnom
kalendári dostala priestor aj
mládež: uverejňuje úryvky z
vedeckých prác stredoškola-
kov. Podľa dlhoročnej tradície
v poslednej kapitole nájdeme
kroniku najvýznamnejších
udalostí z minulého roku, ilu-
strovanú fotografiami.

Andrea Vándorová

Egy év múlva kész a belváros felújítása

Vantara Gyula és a sikeres közbeszerzési eljárásban
győztes kivitelezői konzorcium képviselői január 4-én ír-
ták alá a belváros felújításának első ütemében érintett
utak, közterületek és közművek kivitelezési munkálata-
inak elvégzéséről és a munkához kapcsolódó tervdoku-
mentáció elkészítéséről szóló szerződést. A bruttó közel
1 milliárdos beruházás egy év múlva készülhet el.



A Szent István tér látványterve a Kossuth tér felől

– Fontos mérföldkőhöz
érkezett a belváros megújú-
lásának folyamata, amely
a Fiume megépülése óta a
legjelentősebb városképfor-
máló beruházás Békéscsaba
történetében – fogalmazott
Vantara Gyula a szerződés
aláírását megelőző beszá-
molójában. A polgármester
szerint az elsősorban közös-
ségi szintérenként működő új
belváros visszaállítja majd
a városközpont régi tekinté-
lyét. A teret körülvevő épüle-
tek megújulása és a beru-
házás keretében elhelyezésre
kerülő mintegy 5000 darab
őshonos fa, cserje és dísz-
növény nemcsak a csabaiak
mindennapjait meghatáro-
zó közösségi térré teszi a

belvárost, hanem a turisták
szemében is vonzó lehet –
fogalmazott a polgármester.
A nyertes kivitelező Sade
Magyarország Mélyépítő Kft.
ügyvezetője, **Kele Sándor** el-
mondta, hogy a térburkolat
és térvilágítás megújítása
mellett a már említett hom-
lokzati felújításokat, a beru-
házáshoz kötődő közüzemi
átépítéseket is elvégzik majd,
amelyre a szerződés alá-
írásától számítva pontosan
egy év áll rendelkezésükre.
A munkálatok elvégzése
kapcsán felmerülő kelle-
metlenségekért már most
a lakosság türelmét kérték
a kivitelezők, így a Colas Út
Zrt. képviselői is.

Kárász-Kiss Péter

**A Békéscsaba Vagyonkezelő Zrt. a cég
további sikeres fejlődésének biztosítása
érdekében CONTROLLERT keres**

Feladat:

- A cég éves célkitűzései
teljesítésének támogatá-
sa controlling oldalról
- Közreműködés az üzleti
tervvel összhangban lévő
éves operatív terv kidol-
gozásában, a résztervek
koordinációjával, összesí-
tésével, egyeztetésével
- Terv/tényelemzés, a veze-
tők folyamatos tájékoztá-
tása a tényidőszak ten-
denciáiról és a várható
értékekről
- Előrejelzések készítése,
javaslattétel a szükséges
beavatkozásokra
- Költséghatékonyság és
költség tudatosság folya-
matos figyelése
- Az egyes területek költsé-
gei alakulásának napra-
kész nyomon követése
- Rendszeres beszámoló,
kimutatások, döntés-elő-
készítő anyagok készí-
tése
- Likviditás menedzsmenti
feladatok

Elvárás:

- Felsőfokú közgazdasági

(pénzügyi és/vagy szám-
viteli) végzettség

- Hasonló területen szerzett
tapasztalat előnyt jelent
- Magas szintű számítá-
stechnikai ismeretek (MS
office, ügyviteli szoftverek)
- Nagyfokú önállóság
- Jó problémamegoldó ké-
peség
- Stratégiai gondolkodás,
rendszer szemlélet
- Alaposság, precíz munka-
végzés
- Megbízhatóság
- Jó kommunikációs képes-
ség

Amit nyújtani tudunk:

- Versenyképes jövedelem
és juttatási csomag
- Stabil vállalati környezet
- Hosszú távú főállású mun-
kaviszony
- Folyamatos fejlődési lehe-
tőség

Jelentkezés módja:

A fényképpel ellátott szak-
mai önéletrajzot a fizetési
igény megjelölésével kérjük
az i.vagasine@globonet.hu
címrre elküldeni.

Pálinkás József a megújulásra, Erős Antónia gyermekei első szavaira a legbüszkébb

Minek örültek a múlt évben és mit várnak 2012-től?



Mága Zoltán hegedűművész

A Helyi Téma művészeket, közéleti személyiségeket, ismert embereket kérdezett, mire emlékeznek legszívesebben az évből, minek örültek legjobban 2011-ben. A megkérdezettek közül sokan azt is elmondták, miben bíznak az idei évben, mit várnak 2012-től.

Mága Zoltán hegedűművész:

– Hála istennek, 2011 nagyon jó év volt számomra, nagyon sok szeretetet kaptam a hazámtól és a közönségemtől is. Nagy örömet okozott nekem az is, hogy augusztusban befejeződött a Száz templom jótékonyági koncertsorozatom, és, hogy a különféle jótékonyági rendezvényeken mintegy 100 millió forintot sikerült összegyűjteni a rászorulóknak. Hívó ember vagyok, ezért is emlékezetes számomra, hogy szeptemberben, a Vatikánban, XVI. Benedek pápának hegedülhettem. Több elismerést is kaptam: a Mindszenty-díjat Bőjte Csaba atyával együtt vehettük át Lezsák Sándortól, de megkaptam a Széchenyi Társaság díját is. Életem egyik legnagyobb elismeréseként a szerető közönségem jó-

voltából megkaptam a Prima Primissima közönségdíját. Ezzel talán azt is elismerték, hogy ha valaki becsületesen tanul, él és dolgozik, akkor nem számít a származása.

Makány Márta divattervező:

– Tavaly februárban New Yorkban jártam, a Naked Angels színtársulat 25. évfordulójának gálájára kellett felöltöztetnem színésznőket. Hatalmas megtiszteltetés volt, a társulat – Sarah Jessica Parkerrel, Marisa Tomejjel, Matthew Briderickkel, James Gondolfinivel, Rob Morrow-val és még sorolhatnám a nagyobb sztárokat – nagyon összetartó és a Broadway egyik legnépszerűbb csapata. A gálaműsorra és a vacsorára terveztem ruhákat a színésznőknek, akik hihetetlen kedvességgel és



Kovács Katalin és Janics Natasa olimpiai bajnokok

barátsággal fogadtak. Teljesen odavoltak a ruhákért, ami nagyon jólesett. Ez egy valós visszaigazolása a munkámnak. Két fontos dolgot tanultam: az egyik az, hogy mennyire emberiek tudnak maradni a rajongott hollywoodi színészek. A másik, hogy rájöttem, szerencsések a magyar színházak, mert a Broadway egyik legpatinásabb színházában sokkal rosszabb körülmények között próbáltunk, mint sok magyar teátrumban.

SP énekes:

– Énekesi pályafutásom egyik meghatározó éve volt a tavalyi, hiszen március 19-én tartottam az első nagykoncertemet, amely összességében nagyon jól sikerült. Több jótékonyági kezdeményezést is felvállaltam, amelyek közül nem akarok kiemelni egyet sem, mivel mindegyiket egyaránt fontosnak tartom, és örültem, hogy én is hozzájárultam azok sikeréhez. Az év pozitív csalódása az új lemezem és videoklipem megjelenése volt. Rengeteget dol-

goztam velük, és kíváncsian vártam, hogy milyen lesz a fogadtatása, amely végül minden várakozásomat felülmúlta. Idén remélem, hogy legalább annyi ember szórához tudok hozzájárulni, mint a múlt évben tettem.

Janics Natasa olimpiai bajnok:

– Eddigi életem legboldogabb éve volt a 2011-es. Semmivel sem összehasonlítható az a csoda, az az öröm, hogy édesanya lettem, hogy megszületett Milana, és, hogy csodálatos családom van. A gyermekem mindennap örömet hoz az életembe. A jövőről szólva: nálam a 2012-es év, az olimpia éve már szeptemberben elkezdődött. Megkezdtem a felkészülést Londonra, Portugáliában edzőtáboroztam. A célom: aranyos sikerek az olimpián, és egészséges, boldog, aranyos családi élet.

Erős Antónia műsorvezető:

– Édesanyaként szinte mindennap olyan élmények értek, amelyekre szívesen



Erős Antónia műsorvezető

emlékezek vissza. 2011-ben ilyen szempontból talán legörömtelibb újdonság az volt, hogy a gyerekeim elkezdtek beszélni. Már egész mondatokban fejezik ki magukat, kérdezősködnék, sőt alkalmanként humorosak is tudnak lenni. Ikres édesanya vagyok, ezért nincs mindig időm pontos naplót vezetni arról, hogy mikor mi történt a gyerekekkel. De emlékezetes például március, amikor már mindketten rendszeresen be tudtak mutatkozni, el tudták mondani a nevüket. Meglepetések is értek: amikor még azt hittem, korai volna a gyerekeknek futókerékpárt venni, az édesapjuk mégis úgy döntött, ilyenekkel ajándékozza meg őket. Jól döntött. A gyerekek ráültek, és délután már képesek voltak egyensúlyozni kerekükre. Remélem, hogy idén is ugyanilyen szép élményekkel ajándékoz majd meg a családom.

Pálinkás József, az MTA elnöke:

– Tavaly a legszebb az a teremti munka volt, amely-

nek eredményeképpen megújulhat az akadémia teljes intézményrendszere. Jóleső érzés megkérdőjelezhetetlen sikerről beszélni ma, amikor nehezen bízunk a jövőben. Örömmel gondolok a Lendület kutatói program idei nyerteseire, a magyar tudomány kiváló hazai és nemzetközi eredményeire. Ez a program mára modellértékűvé vált az egész világon. A Tudományos Világ fórumon idén is kivételes sikerrel közvetítettük az irányító és felelős tudomány üzenetét a jövőbeli döntésekhez. 2011 a megújító fordulópont éve volt a Magyar Tudományos Akadémián. Bízom abban, hogy lendületünk erősödik ebben a megújulásban. Bízom abban, hogy az akadémia sikereinek nyomán sokan bízni fognak majd a felelős, komoly, előrelátó munka erejében. És bízom abban is, hogy a tudomány értékei egyre fontosabb forrássá válnak a társadalom boldogabb jövőjének formálásában.

Helyi Téma összeállítás



Makány Márta divattervező



SP énekes



Pálinkás József, az MTA elnöke

Rétvári Bence CD-t kapott Fluor Tomitól az Alkotmányért cserébe

A KDNP-ben a vízilabda a sláger?

Rétvári Bence államtitkár szerint Magyarország új alaptörvénye az elmúlt év legfontosabb törvénye, mert évtizedekre meghatározza az ország közjogi berendezkedését. A politikai lapunknak csinos feleségéről, az irodájában látható Fluor Tomi-lemeztől, szilveszteri fogadalomról és vízilabdázó kereszténydemokrátákról is mesélt.

– Ön szerint mi a kormány 2011-es munkájának a legfontosabb eredménye? Mint a jogszabályok előkészítésében dolgozó ember, melyik törvényre a legbüszkébb?

– Közjogi értelemben a rendszerváltás óta a tavalyi volt a legmozgalmasabb esztendő. Elfogadtuk Magyarország új alaptörvényét, amelyben rögzítettük a közös értékeinket, történelmi eredményeinket és a nemzeti hagyományokat. Természetesen az új alkotmányra vagyok a legbüszkébb, hiszen ez évtizedekre meghatározhatja Magyarország közjogi-politikai berendezkedését.

– Mit vár 2012-től?

– Magyarország alapvetően átalakult, az új alapokon az ország stabilabbá válik. A világban a három éve zajló gazdasági visszaesés megfordul,



Fotó: HT

Rétvári Bence az Országgyűlés egyik legfiatalabb képviselője

és a világ pénzügyi vezetői sokkal felelősebb magatartást mutatnak majd. Én ezt várom!

– Ön a parlament egyik legfiatalabb képviselője, az irodájában jól látható helyen van Flour Tomi CD-je.

– Nemrég kaptam egy dedikált CD-t Fluor Tomitól, ezzel az albummal viszonzta a díszkötéses Alkotmányt, amit tőlem kaptam.

– A munka mellett mennyi idő jut a családra?

– Sajnos nagyon kevés. Világosan a feleségemet csak hétvégén látom. Hozzáteszem, nagyon csinos nejem van, bűn nem látni világosan. A munka egyébként nem annyira fárasztó, ha az ember szereti azt, amit csinál, és nem utolsósorban látja is az eredményét.

– Mi volt a szilveszteri fogadalma?

– Már van egy fogadalmam, amit tartok egy jó ideje. Negyediken dolgozom, csak lépcsőt vagyok hajlandó használni, még akkor is, ha már nagyon fáradt vagyok. Energiát is spórolok és testmozgást is végzek.

– A Fidesz sportos párt, a KDNP hozzájuk erősödött már?

– Izmosodik. Vannak a pártban sportos emberek, minden héten van valami sportprogramunk, a mostani sláger a vízilabda. Igazából vízben való fuldoklás, rájöttem, hogy a vízilabdázók miért ilyen jó fizikummal rendelkeznek.

Nagy Orsolya

Vitrayt nem kritizálják az unokái

Vitray Tamás a Frizbi vendégeként a stúdió előtt várakozott, mikor egy csapat fiatal újságíró érkezett, hogy belessen a felvételre. A tévés lapunknak elmondta, mit gondol a mai gyerekekről és az unokák kritikáiról.

– Több évtizedes újságírói tapasztalattal mit javasolna az itt várakozó diákoknak, akik erre a pályára szeretnének lépni?

– Hogy meneküljenek. Komolyra fordítva a szót, ez a szakma semmi különös képességet nem igényel, ezért egy dolgon dől el: szenvedélyesen kell szeretni és nem csak egy jó bulinak felfogni.

– Ki lehet fejleszteni ezt a szenvedélyt?

– Már a legelején meg kell lennie. Azt kell érezni, hogy „látni akarom, ott akarok lenni, akarok menni, tudni akarom”, és ha mást nem is, de ott sündörög és bizonyítani akar – az ilyenek jutnak legmesszebb. Persze egy idő

után már viszi magával az embert a munka, csak el kell indulni. A csónak is úgy indul a parttól, hogy meglökkik. A szakma kezdete kellemetlen: az embert sörért küldik, nyúzzák, semmibe veszik, átlépnek a fején, de akarni kell. Ebben a mesterségben az a kérdés, hogy áldoznak-e rá elég időt, elviselik-e a kellemetlenségeket, de ha igen, akkor egyszer csak átbillennek és a túlparton lesznek. Hogy ez megvan-e a mai gyerekekben, azt nem tudom, csak a saját unokáimat nézem, ők nem olyan nagyon szenvedélyesek. Persze, nem gondolom, hogy a mai gyerekek gyengébbek vagy rosszabbak, csak mások, mint mi voltunk. Egészségesebbek is, nem annyira elvadultan rajongók, és kritikusabbak velünk, felnőttekkel.

– Nagypapaként mennyire bírja a kritikát?

– Engem nem szoktak az unokáim kritizálni. Inkább a világ dolgait, hogy nem minden „tök jó” és „király”.

SZD



Fotó: HT

Az újságírószakmát szenvedélyesen kell szeretni

Magdolna öltözteti a csodatévő kegyszobrot

A Szűzanya szabója

Különleges gyógyulások helyszíne a szlovák határ menti Mátraverebély – Szentkút, ahová nyolcszáz esztendeje zarándokolnak el a hívő emberek imáikkal, hogy a Szűzanya közbenjárását kérjék. A bazilikában található csodatévő Szűz Mária- és kis Jézus-szobor talapzatán egy latin felirat található: STATUA MIR VERA, vagyis Ami itt áll, az valóban a csodatévő szobor.

– Az én életemben is csodát tett – mesélte Varga Ottóné, Magdolna, a Szűzanya szabója. Az ipolytarnóci asszony különleges kapcsolatban áll a szoborral: ő varrja az ünnepelőjét. – Gyerekkorom óta Szentkútra járunk búcsúba. Amikor megtanultam varrni és női szabó lettem, megfogadtam: egyszer új ruhát készítek Szűz Máriának. Negyven-

éves koromban váltottam be az ígéretem. Először 1999. december 18-án adtam rá a szoborra az első gyöngyzött, fehér csipke viseletet. Amikor öltöztetés közben a kezembe fogtam a kis Jézus alakját, megremegtem minden porcikámban és akkor, ott, abban a percben megkaptam az igaz hitet – emlékezett Magdolna, aki férjével együtt világi rendi

ferencesként éli hétköznapjait. A legenda szerint, a XIII. században, a verebélyi néma pásztornak megjelent Mária, karján a kis Jézussal, és azt mondta, hogy ásson a földbe, és így az előtörő vízből. A fiú engedelmeskedett, és visszakapta beszélőképességét. Hálából faragta a szobrot. A török hódoltság idején a környékbeli remeték őrizték a kegytárgyat, 1700-ban pedig XI. Kelemen pápa kivizsgálta a csodás gyógyulást és azok valódiságát elfogadta. – A kegyszobor az egyházi év ünnepéhez, illetve a böjti időszakokhoz igazodva szokott átöltözni. Advent előtt az eredeti, faragott kék ruhában van, a kis Jézus pedig ruhátlan. Pünkösdkor bordó ruhát viselnek, karácsonykor viszont fehér a liturgikus szín. Van egy magyaros, piros-fehér-zöld összeállítás is, ez a Magyarok Nagyasszonyának napi viselete – magyarázta Magdolna, aki elárulta: úgy érzi, Istentől kapta ezt a csodálatos feladatot.

Urmai Gabriella



Fotó: HT

Varga Ottóné, Magdolna, a Szűzanya szabója

Vivien teával küzd a tél ellen



Fotó: HT

Vivien a nagymamájától tanulta a házi praktikákat

A téli megfázás sokak számára egyik legkellemetlenebb mellékhatása a köhögés. A kellemetlen inger háttérében leggyakrabban a felső-légutak gyulladásos megbetegedése áll. A köhögés kórokozóit leginkább vírusok, baktériumok, amik ellen számos módszerrel védekezhetünk.

Márai Vivien, a Reflektor bulvármagazin műsorvezetője még a nagymamájától tanulta el a házi gyógyítás hatásos praktikáit. – Legjobban a kamillateás gőzölés válik be, ha megfázom. Gyógyszerekhez legvégső esetben nyúlok csak, antibiotikumot például sohasem szedek – magyarázta Vivien, aki egészségét a mindennapos teaivással kívánja megőrizni. – Cukros gyümölcslevek helyett a férjemmel együtt teát iszunk. Nem telik el úgy egyetlen napunk sem, hogy ne főznék teát. Kedvencem a fahéjas, de mindenfélét tartunk otthon. Egy teljes polcnyi készlettel rendelkezünk, a zöldsőlétől a gyümölcsösön át a legkülönlegesebb angol teákig.

Nagy Orsolya

Exkluzív interjú Gombóc Artúrral



Fotó: archív

Gombóc Artúr az utóbbi években kissé eltűnt a nyilvánosság elől, kalandjairól keveset hallani. A Helyi Téma Cukás István segítségével megtalálta és meginterjúvolta a csokikedvelő madarat.

– Keveset hallottunk önről mostanában. Merre járt?

– Volt egy időszak az életemben, amikor sokat fog-

lalkoztam velem a televízió is. Nekem és a barátaimnak – hadd említsem Picurt vagy Pom-Pomot – rengeteg kalandunk volt, a tévében mégis csak két sorozat készült ezekből a történetekből. Azóta csak néhány könyv jelent meg rólam. Pedig bizony tudnék mit mesélni, van annyi történetem, hogy újabb sorozat is készülhetne belőle a tévében.

– Sokat küzdött a súlyfőléssel korábban. Még mindig fennáll a probléma?

– Állandóan fogyókúrázom, de a csokoládé számomra még mindig kedvenc eledel: a kerek, a szögletes csoki, bármi jöhet. A súlyom miatt amúgy sosem éreztem magam rosszul, nem nagyon gátolt semmiben, amit elterveztem, azt meg is valósítottam. Túlsúlyosan is nekivágtam az afrikai útnak, ahogy azt a gyerekek is láthatták. Igaz, hogy nem repülve, hanem a tengeren.

– Ma már nem igazán szeretnek példaként tekinteni a túlsúlyosakra...

– Pedig, úgy gondolom, hogy az a vidámság, az a jó kedélyű életszemlélet követendő lehetne. A gyerekeknek, akiket szórakoztatni akarok, rengeteg életkedvet kell adni: annyit kell beléjük gyömöszölni, hogy kibírják még hetvenéves korukra is.

– Új feladatokat is kapott. Mit csinál?

– Az egyik csokoládégyár reklámarca lettem. Sosem álmodtam róla, hogy ilyen karriert futok be. Szerintem ez picit már a halhatatlanság felé vezető út.

GB

Boros Kriszta: A fürdetésre mindig hazaérek

Boros Kriszta, az RTL Klub hírolvasója, tizenhat hónapja boldog édesanya. A műsorvezető teljesen egyedül neveli kisfiát, de rugalmas munkabeosztása miatt Bálintnak alig tűnik fel, hogy a mama dolgozni jár hétfőként.

– Kisfia már elmúlt egyéves. Hogy telnek a napjai?

– Nagyon jól megvagyunk. Bálint egy örökmoz-

gó, állandóan futok utána. Nagyon édes kisfiú, annyi mindent megért már. Igaz, Bálintnak csak néhány szava kivehető, ettől függetlenül be nem áll a szája, folyamatosan halandzsázik.

– Érthető okokból hamarabb állt vissza a munkába, mint a legtöbb édesanya.

– Szerencsére csak hétvégén dolgozom, illetve hétfőn néhány órát. Bálint nem jár bölcsődébe, mert hét közben otthon vagyok, a

hétvégén pedig a családom vigyáz rá, de fürdetésre mindig hazaérek.

– Hogy viseli a kisfiú az anyja hétfői hiányát?

– Nekem rosszabb, hogy el kell szakadnom tőle, ő már egész jól viseli a hiányomat. Természetesen nagyon boldog, mikor hazaérek, egyből a nyakamba ugrik és rángatja le rólam a kabátomat. És persze hozza a papucsomat is.

Nagy Orsolya



Fotó: HT

A műsorvezető teljesen egyedül neveli kisfiát

A siketek is értették a gyerekdarabot

Különleges gyerekdarabot állított színpadra a fővárosi Centrál Színház. A Hang-villatitka előadásban a siketnéma gyerekek számára két jeltolmácsot is beleírtak a színdarabba, akik a szereplőket kísérték érthetővé a látottakat a hallássérültek számára.

Bödök Ilona és Nagy Adrienne jeltolmácsok színészi játéka egészítette ki a színpadi történeteket,

beleolvadva az előadásba, gazdagítva a színdarabot. A 13 éves Szász Enikő nagyon meg volt elégedve a darab rendezésével, hiszen a jeltolmácsok együtt mozgottak a szereplőkkel és a ki nem mondott rezdüléseket is tökéletesen átadták a hallássérült közönségnek. – A kedvenc jelenetem a bújócskázós rész volt, amikor a kislány játszott a kutyájával. A rendező tökéletesen ábrázolta a kutya fejlődését, aki kölyökként kis doboz-

ban volt, amikor felnőtt, már nagy dobozban mutatták. Ez egyértelművé tette számunkra a kutya felcseperedését – jelelte lapunknak Enikő. Kissné Balázs Erika családjában a nagyszülők a hallássérültek. – Nagyszerű ötlet ez az előadás! A szüleim hallássérültek, csecsemőkorom óta tanulom a jelnyelvet, s a saját gyerekeim is így kommunikálnak a nagyszüleikkel. Ügyelek arra, hogy ne én legyek a közvetítő köztük!

Nagy Orsolya



Fotó: HT

Jeltolmácsok magyarázták a színészek minden mozdulatát

Laux József: Sosem bíztam a lenyúlós menedzserekben!

Dobfelszerelés, könyvek, magyar és amerikai ereklék sorakoznak Laux József, az LGT korábbi dobosának irodájában. Amerikából a kilencvenes években tért haza, itthon családot alapított, és könyvkiadással kezdett foglalkozni.

– A zenétől a könyvkiadásig hogyan vezetett az út?

– Amerikában zenével foglalkoztam, de ennek kapcsán megismerkedtem a kiadási jogokkal is, ráadásul már az LGT-ben sem csupán dobos, hanem menedzser is voltam. Magamra vállaltam, mert sosem bíztam a kikiáltott menedzserekben, akik lenyúlják a bandákat.

– A könyvkiadást is közelről irányítja?

– A szerkesztőkkel együtt válogatjuk ki a könyveket, igyekszünk eltalálni a magyar igényt. A külföldi siker nem garantálja az itthonit, úgyhogy valójában „kézrátételes” módszerrel választunk. Persze, mindig vannak aktuális témák, most a William és Kate esküvőjéről szóló könyvet adjuk ki karácsonyra. Nagyon népszerűek például a CSI tv-sorozat alapján készült regények, és állandó

szerzőnk John Sandford, a nagyszerű krimiíró is. Széles a repertoár, most van előkészületben a Ha ez a mennyország, akkor kérem vissza a pénzemet című regény, ami egy rendkívül aranyos történet.

– A könyvek mellett azért megmaradt a zene is.

– Igen, a saját együttesem a Laux trió & Friends. Most is épp egy nagylemezen dolgozunk, csak nem akar összejönni. Nehezen ékelhető be a zenélés a mindennapokba, de ez nekem inkább szórakozás, mint munka.

FeH



Fotó: HT

Igyekszik eltalálni a magyar igényt

Muri Enikő: Ne a nagyképű embert lássák bennem!

Muri Enikő lett a tavalyi X-Faktor legjobb női előadója. A 21 éves nyíregyházi lány üstökösként haladt előre hétről hétre, a verseny vége előtt két héttel azonban beütött a krach. Kiderült, a lány nyakában nem véletlenül láttunk sálát.

– Nagyon féltém a hangszálaimat! Mindentől óvóm a torkomat, soha nem kérek jegget az italomba, és a sál sem véletlenül van mindig rajtam. Még húsz fokban is viselem, esélyt sem adok a hidegnek.

– Szüksége lesz a sértetlen hangszálakra, hisz az X-Faktor utáni pörgés mellé még egy főszerepet is kapott a Madách Színházban az *Én, József Attila* című színdarabban.

– Vágó Márta szerepét osztották rám, ő volt a költő első igazi szerelme. Csak az első felvonásban veszek részt, illetve a másodiknak csak a legvégén. Szerencsés, hiszen az X-Faktorról járó kötelezettségeknek is eleget kell tennem, ezért megkértem Szirtes Tamás igazgató urat, hogy a második felvonás próbájával kezdjenek. Most



Enikő élete kaotikus, de szerinte 21 évesen ez belefért

kicsit kaotikus az életem, de úgy gondolom, ez 21 évesen teljesen belefért.

– Kiért rajong Muri Enikő?

– Robbie Williams a legnagyobb kedvencem. Emlékszem, amikor a koncertjén a harmadik sorban tomboltam. Amikor megláttam, konkrétan elsírtam magamat, hogy igen, most ott áll előttem. Mivel ismerem a rajongói érzést, megpróbálok két lábbal a földön járni, nem pedig a felhők felett. Fontos számomra, hogy ne a nagyképű embert lássák bennem, hanem azt a nyíregyházi lányt, aki feljött szerencsét próbálni a fővárosba.

– Geszti Péter tavalyelőtt nem vitte magával az élő show-ba, a 2011-es szériában pedig éles kritikával illette, a párbajánál pedig ellene döntött. Milyen a viszonyuk?

– Fura. Péter az egyik műsorban nem jellemezte a produkciót, csak annyit mondott, hogy „korrekt”. Akkor az egyik szünetben odamentem hozzá, és megkérdeztem, hogy ezt most miért mondta. A színpalán mögött mondta el a véleményét. Jobban esett volna, ha élő adásban teszi.

Nagy Orsolya

Évente tízezer tonna élelmiszer veszik kárba

A mezőgazdaságban és az élelmiszeriparban megtermelt élelmiszerek mintegy negyven százalékát nem fogyasztják el, ez az étel kárba vész – jelentette ki egy tévéműsorban Cseh Balázs, a Magyar Élelmiszerbank Egyesület vezetője. A szakember lapunk kérésére felbecsülte, hogy körülbelül mennyi élelmiszer van a hazai rendszerben, amely nem kerül az emberek asztalára, pedig alkalmas volna a fogyasztásra.

– Éves szinten körülbelül 10 ezer tonnányi élelmiszer jelenik meg a gyártásban és a kereskedelemben, amelyet valamilyen oknál fogva nem fogyasztanak el az emberek. Sok rászoruló van Magyarországon, akiknek erre az élelmiszere szükségük lehet. Az Élelmiszerbank elsősorban száraz élelmiszerek összegyűjtését végzi, de időről időre tejtermékeket is juttatunk a rászorulóknak.

Az élelmiszerbank non-profit szervezetként elsősorban kereskedelmi hálózatokkal és nagybani termelőkkel van kapcsolatban. Az eladásra nem megfelelő – például csomagolási hibás, vagy a szavatossági dátumhoz közeli időpont miatt már eladhatatlan – élelmiszert gyűjti be ezektől a vállalkozásoktól, hogy aztán azt a legrászorultabb emberekhez juttassa el.

– Szerencsére, egyre több felajánlást kapunk magánszemélyektől is. Az élelmészeti világnap kapcsán tartott akciónkon például – a céges felajánlásokon túl – 2010-ben 45 tonna felajánlás érkezett magánemberektől, 2011-ben már mintegy 80 tonna élelmiszert kaptunk. A logisztikai bázisunknak köszönhetően még a szavatossági idő lejártához közeli

időpontban átvett élelmiszereket is rövid idő alatt el tudjuk juttatni a rászorultakhoz. Ez közvetetten történik: nem egyénekkel, hanem települési önkormányzatokkal, alapítványokkal állunk kapcsolatban. Ilyen formán mintegy hatszáz településen vagyunk jelen. Leginkább az országnak azon részeiben, ahol nagyobb a szegénység, a munkanélküliség. Ennek köszönhetően mintegy 500 ezer embert tudunk elérni. Figyelemmel vagyunk arra is, hogy kik kapják az adományokat: egy hajléktalan nem tud mit kezdeni egy kiló liszttel, egy nagycsaládban viszont jó hasznát veszik.

GB



Fotó: Illusztráció

Hirdessen a Csabai Mérlegben 2012-ben a 2011. évi árakon

Hirdetés, reklám, PR-cikk és on-line hirdetési lehetőségek a Csabai Mérlegben



Társaságoknak, vállalkozásoknak és magánszemélyeknek is kivételesen előnyös lehetőségeket kínálunk hirdetményeik nyomtatott és on-line megjelentetésére. A 2011 októberében 20 éves Csabai Mérlegből, a város legnagyobb példányszámú, valóban helyi értékeket és hagyományokat hordozó közéleti lapjából kéthetenként 28 000 példány kerül ingyenesen a békéscsabai vállalkozások és háztartások postaládájába. A Csabai Mérleg húszéves fennállásának új állomásaként a www.csabaimerleg.hu városi hírportál elindításával a fel-

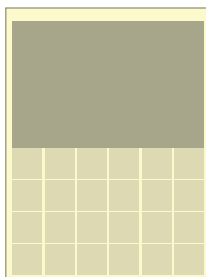
használók még szélesebb köréhez eljutva folytatjuk közéleti küldetésünket, miközben még modernebb, a XXI. század elvárásainak is megfelelő, gyors és rugalmas on-line hirdetési felületeinkkel is partnereink rendelkezésére állunk.

Nyomtatott hirdetési árak

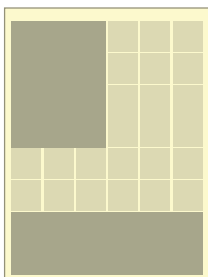
Az ártáblázatban közölt árak a hirdetési felület nettó árát jelentik. PR-anyagok megrendelésekor (szükség esetén) ingyenesen biztosítunk fotóst és újságíró.

Hirdetési méretek

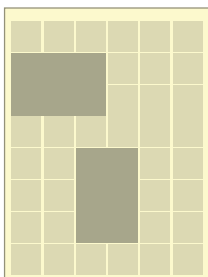
Hirdessen nálunk Ön is, juttassa el ajánlatát egy lépésben 28 000 postaládába!



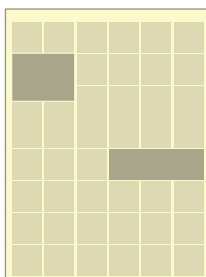
1/2 oldal
280x198 mm
108 000 Ft + áfa



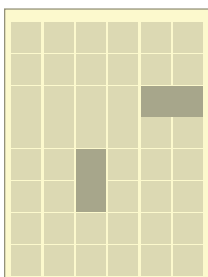
1/4 oldal
138x198 mm,
280x101 mm
54 500 Ft + áfa



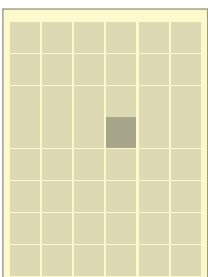
1/8 oldal
138x98 mm,
90x151 mm
27 600 Ft + áfa



1/16 oldal
90x74 mm,
138x50 mm
13 600 Ft + áfa



1/24 oldal
90x50 mm,
43x101 mm
6 790 Ft + áfa



1/48 oldal
43x50 mm
4 520 Ft + áfa

Megrendelés

A hirdetéseket minden esetben írásos megrendelés alapján tudjuk megjelentetni. Kérjük, hogy a megrendelőlapokon tüntessék fel a megrendelő pontos nevét, címét, a lefoglalt hirdetési felülete(ke)t, a megjelenési dátumo(ka)t és a fizetés módját. A megrendelés érkezhet postai úton, e-mailben vagy a szerkesztőségben átvehető, illetve a www.csabaimerleg.hu oldalon letölthető megrendelőlapunkon.

- 15 alkalmas megjelenés esetén **20%**
- Éves megjelenés esetén (16 alkalomtól) **25%**

On-line tarifák

Címlap:

- 468 x 60 pixel (címlap) **11 800 Ft + áfa/hét, 31 500 Ft + áfa/hónap**
- 120 x 240 pixel (címlap) álló banner) **15 750 Ft + áfa/hét, 39 370 Ft + áfa/hónap**
- PR-cikk a kiemelt anyagok között (egy napig az első, második helyen, utána négy napig a harmadik,



Lapzárta

A hirdetéseket kérjük a tervezett megjelenést megelőző hét csütörtökön déli 12 óráig eljuttatni a szerkesztőségbe.

Nyomtatott hirdetési kedvezmények:

- 5 alkalmas megjelenés esetén **10%**
- 10 alkalmas megjelenés esetén **15%**

ötödik helyen) – **15 750 Ft + áfa/alkalom**

CIKKOLDALAK:

- 468 x 60 pixel (a lead és a cikk közötti fekvő banner) **6 300 Ft + áfa/hét, 18 900 Ft + áfa/hónap**

Apróhirdetések

Várjuk apróhirdetéseiket szerkesztőségünkben.
Ár: **71 Ft + áfa/szó.**

Békéscsaba Megyei Jogú Város Közgyűlésének 36/2011. (XII. 19.) önkormányzati rendelete a köztemetőkről és a temetkezés rendjéről szóló 36/2000. (IX. 21.) önkormányzati rendelet módosításáról

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlése a temetkezésről szóló 1999. évi XLIII. törvény 40. § (3) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény (a továbbiakban: Ötv.) 8. § (1) bekezdésében meghatározott feladatkörében eljárva a köztemetőkről és a temetkezés rendjéről szóló 36/2000. (IX. 21.) önkormányzati rendelet (a továbbiakban: Rendelet) módosításáról a következő rendeletet alkotja.

1. §
A Rendelet 1. mellékletének helyébe jelen rendelet melléklete lép.

2. §
Ez a rendelet 2012. január hó 1. napján lép hatályba.

Vantara Gyula
polgármester

Dr. Szvercsák Szilvia
jegyző

1. sz. melléklet: 2011. évi és 2012. évre javasolt díjak
1. Az eltemettető által fizetendő díjak:
2011. évi 2012-re javasolt
nettó díjak nettó díjak
Temetési helyek megváltási és újraváltási díjai:
Sírbolthely díja:
3 személyes..... 11 080 Ft..... 11 520 Ft
6 személyes..... 13 280 Ft..... 13 810 Ft
9 személyes..... 14 010 Ft..... 14 570 Ft
sírbolthely újraváltási díja
a sírbolthely díjának50%-a 50%-a
Sírhely díja:
parcella út menti soraiba 15 490 Ft..... 16 110 Ft
parcella minden más helyén.....5.200 Ft.....5 410 Ft
szociális gondozottak részére 1 470 Ft..... 1 530 Ft
gyermeksírhely 6 éves korig ingyenes..... ingyenes
gyermeksírhely 6–18 éves korig ..3 680 Ft.....3 830 Ft
sírhely újraváltási díja a sírhely díjának 50%-a50%-a
Urnafülke, urnaföld tárolási díja:
első alkalommal 5 910 Ft..... 6 150 Ft

2. A temetkezési szolgáltatók által fizetendő díjak alkalmanként, elhunytanként:
Halott- és kellékvételi díj:
koporsós temetésnél..... 7 260 Ft..... 7 550 Ft
halottátvétel kellékek nélkül..... 5 310 Ft..... 5 520 Ft
kellékvétél.....3 850 Ft.....4 000 Ft
urna- és kellékvétél együtt.....4 590 Ft..... 4 770 Ft

3. Vállalkozásszerűen munkát végzők temetőfenntartási hozzájárulási díja alkalmanként, elhunytanként:440 Ft..... 460 Ft
(műköves, kertész, temetkezési szolgáltató stb.)

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlésének 37/2011. (XII. 19.) önkormányzati rendelete az ivóvíz-ellátási és szennyvízelvezetési szolgáltatás díjainak megállapításáról és a szolgáltatások egyes kérdéseiről szóló 52/2008. (XII. 22.) önk. rendelet módosításáról

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlése a Magyar Köztársaság Alkotmányáról szóló 1949. évi XX. törvény 44/A. § (2) bekezdésében, valamint a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény 16. § (1) bekezdésében biztosított jogkörében eljárva, az árak megállapításáról szóló 1990. évi LXXXVII. tv. 7. § (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján az ivóvíz-ellátási és szennyvízelvezetési szolgáltatás díjainak megállapításáról és a szolgáltatások egyes kérdéseiről szóló 52/2008. (XII. 22.) önk. rendeletét (a továbbiakban: Rendelet) az alábbiak szerint módosítja:

1. §
A Rendelet 1. melléklete helyébe jelen rendelet melléklete lép.

2. §
Ez a rendelet 2011. december hó 28. napján lép hatályba.

Vantara Gyula
polgármester

Dr. Szvercsák Szilvia
jegyző

497/2011. (XII. 16.) közgy.
H A T Á R O Z A T
1. Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlése egyetért a lakosság, valamint az önkormányzat és intézményei által 2011. december 28-tól fizetendő víz- és csatornadíjakkal. A módosított díjak alkalmazását az önkormányzat és a Békés Megyei Vízművek Zrt. között megkötendő megállapodásban kell rögzíteni. A közgyűlés felhatalmazza Vantara Gyula polgármestert a megállapodás aláírására.
2. A 2011. december 28-tól fizetendő lakossági és önkormányzati víz- és csatornadíjak az alábbiak:

Lakossági vízdíj: 172,00 Ft/m³ + áfa
Lakossági csatornadíj: 215,00 Ft/m³+áfa
Önkormányzati vízdíj: 240,00 Ft/m³+áfa
Önkormányzati csatornadíj: 310,00 Ft/m³+áfa

Felelős: Vantara Gyula polgármester
Határidő: 2011. december 28.

PÁLYÁZATI FELHÍVÁS
Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat tulajdonában álló szociális helyzet alapján bérbe adható lakásban történő elhelyezés a bérelő által történő helyreállítással.
Pályázható bérlakások: Békéscsaba, Vécsey u. 12. III. 9. (háromszobás, összkomfortos, 71 m² alapterületű, a bérleti díj összege: bruttó 21 797 Ft/hó), Békéscsaba, Tulipán u. 12. IV. 14. (kétszobás, összkomfortos, 57 m² alapterületű, a bérleti díj összege: bruttó 17 499 Ft/hó)
A pályázat részletes feltételei a www.bekescsaba.hu internetes oldalon tekinthetők meg.
Pályázattal kapcsolatos információk, valamint pályázati nyomtatvány igénylésének és leadásának helye: Polgármesteri Hivatal, Szociálpolitikai Osztály, Békéscsaba, Szabadság tér 11–17. II. 11-es iroda, telefonszám: 452-252/4019-es mellék.
A formanyomtatvány a www.bekescsaba.hu/palyazatok menüpontról is letölthető.
A pályázat benyújtásának határideje: 2012. január 26. 12.00 óra.
A pályázatok elbírálásának várható időpontja: Az Egészségügyi, Szociális és Lakásügyi Bizottság 2012 februárjában tartandó soros ülése.

PÁLYÁZATI FELHÍVÁS
Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat tulajdonában álló szolgálati lakásokban történő elhelyezés a bérelő által történő helyreállítással.
Pályázható bérlakások: Békéscsaba, Vécsey u. 12. III. 9. (háromszobás, összkomfortos, 71 m² alapterületű, a bérleti díj összege: bruttó 21 797 Ft/hó), Békéscsaba, Tulipán u. 12. IV. 14. (kétszobás, összkomfortos, 57 m² alapterületű, a bérleti díj összege: bruttó 17 499 Ft/hó)
A pályázat részletes feltételei a www.bekescsaba.hu internetes oldalon tekinthetők meg.
Pályázattal kapcsolatos információk, valamint pályázati nyomtatvány igénylésének és leadásának helye: Polgármesteri Hivatal, Szociálpolitikai Osztály, Békéscsaba, Szabadság tér 11–17. II. 11-es iroda, telefonszám: 452-252/4019-es mellék.
A formanyomtatvány a www.bekescsaba.hu/palyazatok menüpontról is letölthető.
A pályázat benyújtásának határideje: 2012. január 26. 12.00 óra.
A pályázatok elbírálásának várható időpontja: Az Egészségügyi, Szociális és Lakásügyi Bizottság 2012 februárjában tartandó soros ülése.

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlésének 32/2011. (XII. 19.) önkormányzati rendelete a helyi adókról szóló 46/2000. (XII. 14.) önkormányzati rendelet módosításáról

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlése a helyi adókról szóló 1990. évi C törvény 6. §-ában és 43. § (3) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján a Magyar Köztársaság Alkotmányáról szóló 1949. évi XX. törvény 44/A. § (1) bekezdésében meghatározott feladatkörében eljárva a helyi adókról szóló 46/2000. (XII. 14.) önkormányzati rendelet (a továbbiakban: Rendelet) módosításáról az alábbi rendeletet alkotja.

1. §
A Rendelet 3. § (2) bekezdésének helyébe a

2. §
A Rendelet 13. § 3. pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

Vantara Gyula
polgármester

Dr. Szvercsák Szilvia
jegyző

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlésének 31/ 2011. (XII. 19.) önkormányzati rendelete a gyermekvédelem helyi szabályozásáról szóló 5/2011. (II. 28.) önkormányzati rendelet módosításáról

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlése a Magyar Köztársaság Alkotmányáról szóló 1949. évi XX. törvény 44/A. § (2) bekezdésében, valamint a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény 16. § (1) bekezdésében biztosított jogkörében eljárva, a gyermekek védelméről és a gyámügyi igazgatásról szóló 1997. évi XXXI. törvény 29. § (2) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján a gyermekvédelem helyi szabályozásáról szóló 5/2011. (II. 28.) önkormányzati rendelet módosításáról a következő rendeletet alkotja:

1. §
A rendelet 5. melléklet 1. számú táblázata helyébe az alábbi lép:
A gyermekek napközbeni ellátásának intézményi térítési díjai és a szociális intézményben étkezők étkezési térítési díjai

Intézmény Intézményi térítési díj Ft/nap Ebből ebéd Ft/nap
Bölcsőde.....268 + áfa
Bentlakásos óvoda.....380 + áfa
Napközis rendszerű óvoda253 + áfa .. 159 + áfa
Bentlakásos általános iskola..... 512 + áfa .. 193 + áfa
Napközis rendszerű általános iskola329 + áfa .. 193 + áfa
Középisk. kollégium.....541 + áfa .. 227 + áfa
Gyermekek átmeneti otthona608 + áfa
Szociális intézményben étkezők.....866 + áfa ..363 + áfa

2. §
Ez a rendelet 2012. január 1-jén lép hatályba.

Vantara Gyula
polgármester

Dr. Szvercsák Szilvia
jegyző

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlésének 35/2011. (XII. 19.) önkormányzati rendelete a köztisztaság fenntartásáról és az egyes közszolgáltatások kötelező igénybevételéről szóló 31/1998. (XII. 17.) önk. rendelet módosításáról

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlésének 35/2011. (XII. 19.) önkormányzati rendelete a köztisztaság fenntartásáról és az egyes közszolgáltatások kötelező igénybevételéről szóló 31/1998. (XII. 17.) önk. rendelet módosításáról Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlése a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény (a továbbiakban: Ötv.) 16. § (1) bekezdésében, valamint a hulladékgazdálkodásról szóló 2000. évi XLIII. törvény 23. § (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, az Ötv. 8. § (1) bekezdésében meghatározott feladatkörében eljárva a köztisztaság fenntartásáról és az egyes közszolgáltatások kötelező igénybevételéről szóló 31/1998. (XII. 17.) önkormányzati rendelet (a továbbiakban: Rendelet) módosításáról a következő rendeletet alkotja:

Szilárd településhulladék-szállítás közszolgáltatási díjai 2011. december 28-tól			
Lakossági szilárd hulladék szállítás			Szolgáltatási díj
1.	120 l-es hulladékgyűjtő edényzet:		
	• megrendelő edényzetéből	Ft/űrités	350 + áfa
	• szolgáltató edényzetéből	Ft/űrités	380 + áfa
2.	240 l-es hulladékgyűjtő edényzet:		
	• megrendelő edényzetéből	Ft/űrités	695 + áfa
	• szolgáltató edényzetéből	Ft/űrités	755 + áfa
3.	1,1 m³-es hulladékgyűjtő edényzet:		
	• megrendelő edényzetéből	Ft/űrités	3 185 + áfa
	• szolgáltató edényzetéből	Ft/űrités	3 445 + áfa
4.	Zsákos hulladékgyűjtés	Ft/űrités	350 + áfa
5.	5 m³-es edényzet, űrités heti kétszer, szolgáltató edényzetéből szükség szerinti mosással	Ft/űrités	13 190 + áfa
Közületi hulladékszállítás			
6.	110 l-es hulladékgyűjtő edényzet		
	• megrendelő edényzetéből	Ft/űrités	650 + áfa
	• szolgáltató edényzetéből	Ft/űrités	780 + áfa
7.	120 l-es hulladékgyűjtő edényzet		
	• megrendelő edényzetéből	Ft/űrités	650 + áfa
	• szolgáltató edényzetéből	Ft/űrités	800 + áfa
8.	240 l-es hulladékgyűjtő edényzet		
	• megrendelő edényzetéből	Ft/űrités	830 + áfa
	- szolgáltató edényzetéből	Ft/űrités	1 025 + áfa
9.	1,1 m³-es hulladékgyűjtő edényzet:		
	- megrendelő edényzetéből	Ft/űrités	2 480 + áfa
	- szolgáltató edényzetéből	Ft/űrités	3 095 + áfa
10.	5 m³-es konténer szolgáltatási díj	Ft/űrités	5 435 + áfa
	Edényhasználati díj	Ft/hó/db	3 790 + áfa
11.	Edényzettel nem rendelkező közületek (kisvállalkozók) hulladék-szállítási díja	Ft/űrités	705 + áfa
Hulladékelhelyezés és -kezelés			
12.	Törmelék	Ft/t	525 + áfa
13.	Nyesedék, lom	Ft/t	525 + áfa
14.	Lakosság által beszállított nyesedék, lom	Ft/t	460 + áfa
15.	Kommunális hulladék	Ft/t	6 940 + áfa
16.	Lakosság által beszállított kommunális hulladék	Ft/t	6 625 + áfa
17.	Termelési hulladék	Ft/t	8 320 + áfa
18.	Föld (max.: 20% törmeléket tartalmazhat)		díjtalan

Folyékony településhulladék-szállítás és -elhelyezés közszolgáltatási díjai 2011. december 28-tól		
	Szolgáltatás	Szolgáltatási díj
1.	Szippantott szennyvíz szállítási díja	
	a) lakossági megrendelésnél, a szennyvízcsatornával nem rendelkező területről történő szállítás esetén	474 Ft/m³ + áfa
	b) lakossági megrendelésnél, a szennyvízcsatornával rendelkező területről történő szállítás esetén	603 Ft/m³ + áfa
	c) egyéb megrendelés esetén	702 Ft/m³ + áfa
2.	Kerti WC-tisztítás, szállítás	5 445 Ft/db + áfa
3.	Lakossági állattartásból származó hígtrágya:	
	Elhelyezési díj:	1 077 Ft/m³ + áfa
	Szállítási díj:	903 Ft/m³ + áfa

1. §
A Rendelet 1., 2. és 3. számú melléklete helyébe e rendelet 1., 2. és 3. melléklete lép.

2. §
A Rendelet 4. számú melléklet 2. pontja helyébe a következő rendelkezés lép

A nem Békéscsabáról származó települési szilárd hulladék Békéscsabai Hulladékkezelő Műben történő elhelyezésének legalacsonyabb díja 2011. december 28-ától nettó 6500 Ft/tonna + áfa

3. §
E rendelet 2011. december 28-án lép hatályba.
Vantara Gyula Dr. Szvercsák Szilvia
polgármester jegyző

1. melléklet

3. melléklet
A kötelező kéményseprő-ipari közszolgáltatás díjai Békéscsaba Megyei Jogú Város közigazgatási területén 2011. december 28-ától – Szilárd és olajtüzelés

	Kéménytípus, feladat	Szolgáltatási díj egysége	Szolgáltatási díj
1.	egyedi kémény (60 kW-nál kisebb	Ft/db/év	787 + áfa
2.	egyesített falú gyújtókémény	Ft/szint/év	166 + áfa
3.	mellékcsatornás gyújtókémény (szintenként)	Ft/szint/év	215 + áfa
4.	egyedi tartalékkémény	Ft/db/év	497 + áfa
5.	egyesített falú tartalék gyújtókémény (szintenként)	Ft/szint/év	166 + áfa
6.	központi üzemi kémény (60 kW-nál nagyobb összteljesítményű)	Ft/m/eset	124 + áfa
7.	gyárjellegű kémény (4096 cm²-nél nagyobb)	Ft/fm/eset	124 + áfa
8.	kéményegetés	Ft/eset	1 658 + áfa
9.	6. pont alatti kéménytípushoz tartozó füstcsatorna, valamint a koromgyűjtő akna tisztítási díja	Ft/m/eset	124 + áfa
10.	7. pont alatti kéménytípushoz tartozó füstcsatorna, valamint a koromgyűjtő akna tisztítási díja	Ft/m/eset	124 + áfa
11.	egyedi kémény (60 kW-nál kisebb összteljesítményű) négyévenként kötelező felülvizsgálati díja	Ft/db/vizsgálat	787 + áfa
12.	egyesített falú gyújtókémény négyévenként kötelező felülvizsgálati díja	Ft/szint/vizsgálat	166 + áfa
13.	mellékcsatornás gyújtókémény (szintenként) négyévenként kötelező felülvizsgálati díja	Ft/szint/vizsgálat	215 + áfa
14.	egyedi tartalékkémény négyévenként kötelező felülvizsgálati díja	Ft/db/vizsgálat	497 + áfa
15.	egyesített falú tartalék gyújtókémény (szintenként) négyévenként kötelező felülvizsgálati díja	Ft/szint/vizsgálat	166 + áfa
16.	központi üzemi kémény (60 kW-nál nagyobb összteljesítményű) négyévenként kötelező felülvizsgálati díja	Ft/fm/vizsgálat	124 + áfa

A kötelező közszolgáltatás díja tartalmazza a kiszállási díjat is!

3. melléklet
A kötelező kéményseprő-ipari közszolgáltatás díjai Békéscsaba Megyei Jogú Város közigazgatási területén 2011. december 28-ától – Gáztüzelés esetén

	Kéménytípus, feladat	Szolgáltatási díj egysége	Szolgáltatási díj
1.	egyedi kémény (60 kW-nál kisebb összteljesítményű)	Ft/db/év	680 + áfa
2.	cső a csőben turbó kémény (4 évente, nyomásveszteség-mérés)	Ft/db/év	1 658 + áfa
3.	cső a csőben turbó kémény	Ft/db/év	1 658 + áfa
4.	egyesített falú gyújtókémény	Ft/szint/év	497 + áfa
5.	LAS gyújtókémény	Ft/ber./év	663 + áfa
6.	mellékcsatornás gyújtókémény (szintenként)	Ft/szint/év	663 + áfa
7.	központi üzemi kémény (60 kW-nál nagyobb összteljesítményű)	Ft/m/eset	124 + áfa
8.	gyárjellegű kémény (4096 cm²-nél nagyobb)	Ft/fm/eset	166 + áfa
9.	7. pont alatti kéménytípushoz tartozó füstcsatorna, valamint a koromgyűjtő akna tisztítási díja	Ft/m/eset	124 + áfa
10.	8. pont alatti kéménytípushoz tartozó füstcsatorna, valamint a koromgyűjtő akna tisztítási díja	Ft/m/eset	166 + áfa
11.	egyedi kémény (60 kW-nál kisebb összteljesítményű)	Ft/db/vizsgálat	680 + áfa
12.	egyesített falú gyújtókémény négyévenként kötelező felülvizsgálati díja	Ft/szint/vizsgálat	497 + áfa
13.	LAS gyújtókémény (csatlakozó berendezésenként) négyévenként	Ft/ber./vizsgálat	663 + áfa
14.	mellékcsatornás gyújtókémény (szintenként) négyévenként kötelező felülvizsgálati díja	Ft/szint/vizsgálat	663 + áfa
15.	központi üzemi kémény (60 kW-nál nagyobb összteljesítményű) négyévenként kötelező felülvizsgálati díja	Ft/fm/vizsgálat	124 + áfa

A kötelező közszolgáltatás díja tartalmazza a kiszállási díjat is!

3. melléklet
Megrendelésre végzett kéményseprő-ipari szolgáltatási munkák vállalási ára Békéscsaba Megyei Jogú Város közigazgatási területén 2011. december 28-ától

Sor-szám	Kéménytípus, feladat	Szolgáltatási díj egysége	Kémény-tisztítás, kémény-ellenőrzés	Kémények használatával összefüggő szakvélemény		
				Szilárd és olajtüzelés esetén	Végleges	Előzetes
				Szolgáltatási díj		
1.	egyedi kémény	Ft/db	381 + áfa	1 326 + áfa	2 486 + áfa	1 326 + áfa
2.	egyedi tartalék kémény	Ft/db	-	1 326 + áfa	-	-
3.	„cső a csőben” turbókémény nyomásveszteség méréssel	Ft/eset	-	-	4 144 + áfa	-
4.	LAS gyújtókémény égéstermékösszetétel-méréssel	Ft/eset	-	-	2 486 + áfa	-
5.	egyesített falú gyújtókémény	Ft/szint	497 + áfa	497 + áfa	1 243 + áfa	232 + áfa
6.	egyesített falú gyűjtő tartalék	Ft/db	-	928 + áfa	-	-
7.	mellékcsatornás gyújtókémény	Ft/szint	497 + áfa	497 + áfa	1 243 + áfa	232 + áfa
8.	mellékcsatornás gyűjtő tartalék	Ft/db	-	928 + áfa	-	-
9.	üdülők kéményei	Ft/db	381 + áfa	1 326 + áfa	2 486 + áfa	1 326 + áfa
10.	központi üzemi	Ft/fm	124 + áfa	232 + áfa	373 + áfa	298 + áfa
11.	gyárjellegű	Ft/fm	124 + áfa	232 + áfa	373 + áfa	298 + áfa
12.	gázkazánok égéstermék-összetétel mérése	Ft/eset	-	-	1 658 + áfa	-
13.	Kiszállási díj	Ft/alkalom	762 + áfa	762 + áfa	762 + áfa	762 + áfa

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlésének 28/2011. (XI. 21.) önkormányzati rendelete a helyiautóbusz-közlekedési díjak megállapításáról

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlése a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény (a továbbiakban: Ötv.) 16. § (1) bekezdésében és az árak megállapításáról szóló 1990. évi LXXXVII. törvény 7. § (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, az Ötv. 8. § (1) bekezdésében meghatározott feladatkörében eljárva a helyiautóbusz-közlekedés díjairól a következő rendeletet alkotja.

1. A rendelet hatálya

1. §

A rendelet hatálya kiterjed a Körös Volán Autóbusz-közlekedési Zrt.-re és az általa menetrend szerint üzemeltetett, Békéscsaba Megyei Jogú Város közigazgatási területén közlekedő valamennyi helyi közlekedésű autóbuszt igénybe vevő utasra.

2. Hatósági ármegállapítás

2. §

(1) A Körös Volán Autóbusz-közlekedési Zrt. által Békéscsaba közigazgatási határán belül végzett helyiautóbusz-közlekedés legmagasabb viteldíjai a következők:

menetjegy	250 Ft
menetjegy autóbuszon megváltva	310 Ft
egyvonalas bérlet	4 310 Ft
egyvonalas félhavi bérlet	2 845 Ft
összvonallas bérlet	5 880 Ft
összvonallas félhavi bérlet	3 880 Ft
vonalcsoportos bérlet	5 280 Ft
felmutató részére érvényes bérlet	17 645 Ft
éves összvonallas bérlet	67 055 Ft
tanulói/nyugdíjas bérlet	1 580 Ft

(2) A viteldíjak az áfát tartalmazzák.

3. §

A 2. § (1) bekezdésben meghatározott legmagasabb árak a Körös Volán Autóbusz-közlekedési Zrt. által kidolgozott és közzétett utazási feltételek szerinti utazásra jogosítanak.

3. Záró rendelkezések

4. §

(1) Ez a rendelet 2012. január 1-jén lép hatályba.

(2) Hatályát veszti a helyiautóbusz-közlekedési díjak megállapításáról szóló 30/2010. (XI. 22.) önkormányzati rendelet.

Vantara Gyula
polgármester

Dr. Szvercsák Szilvia
jegyző

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlésének 38/2011. (XII. 19.) rendelete a közterület használat rendjéről szóló 39/2005. (XII. 15.) önkormányzati rendelet módosításáról

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlése a Magyar Köztársaság Alkotmányáról szóló 1949. évi XX. törvény 44/A. § (2) bekezdésében, valamint a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény (a továbbiakban: Ötv.) 16. § (1) bekezdésében biztosított felhatalmazás alapján, az Ötv. 8. § (1) bekezdésében meghatározott feladatkörében a közterület-használat rendjéről szóló 39/2005. (XII. 15.) önkormányzati rendelet módosításáról (a továbbiakban: Rendelet) a következő rendelet alkotja.

1. §

A Rendelet 3. § (3) bekezdése helyébe az alábbi rendelkezés lép:

„(3) A települési szilárd hulladék gyűjtésére szolgáló gyűjtőedényt a szolgáltatással érintett ingatlanon belül kell tárolni, közterületen tartósan csak a közterület használatára vonatkozó hatósági engedély alapján létesített zárható konténertárolóban szabad elhelyezni úgy, hogy ahhoz illetékten személyek és állatok ne férjenek hozzá. Az edényzetet használóknak a tárolók kialakítását legkésőbb 2014. december 31-ig kell elvégezniük.”

2. §

A Rendelet 5. § (6) bekezdése helyébe az alábbi rendelkezés lép:

„5. § (6) Reklám és hirdetőtevékenység: a közterületre önállóan elhelyezett mozgatható vagy lealapozott reklámtábla, hirdetőtábla, kirakatszekrény, bemutatóvitrin, zászló kihelyezése, az úszótelek esetében a telek határán túlnyúló, egyéb esetekben a telekhatáron 25 cm-en túl közterületbe benyúló cégér, fali reklámtábla.”

3. §

A Rendelet 2. számú melléklete helyébe jelen rendelet 1. számú melléklete lép.

4. §

(1) Ez a rendelet 2012. január hó 1. napján lép hatályba.
(2) Hatályát veszti a Rendelet 11. § (3) bekezdése.

Vantara Gyula
polgármester

Dr. Szvercsák Szilvia
jegyző

1. számú melléklet

Meghatározás	területi kategória	mérték	díjnorma
a) Közterületbe benyúló üzlet-homlokzat, kirakatszekrény, ernyőszerkezet, fényreklám, cég- és címtábla	EXTRA	Ft/m ² /hó	1000 + áfa
	I.	Ft/m ² /hó	650 + áfa
	II.	Ft/m ² /hó	370 + áfa
	III.	Ft/m ² /hó	190 + áfa
b) Árusító- és egyéb fülke (pavilon)	EXTRA	Ft/m ² /hó	1450 + áfa
	I.	Ft/m ² /hó	1000 + áfa
	II.	Ft/m ² /hó	750 + áfa
	III.	Ft/m ² /hó	360 + áfa
c) Az 5.§ (7) bekezdésében felsorolt gépjárművek és ezek vontatmányai	I.	Ft/db/hó	14 900 + áfa
	II.	Ft/db/hó	10000 + áfa
	III.	Ft/db/hó	7500 + áfa
d) Őnálló hirdetőberendezés, zászló, molinó hirdetési felületre számítva	EXTRA	Ft/m ² /hó	3200 + áfa
	I.	Ft/m ² /hó	1300 + áfa

	II.	Ft/m ² /hó	1080 + áfa
	III.	Ft/m ² /hó	320 + áfa
	IV.	Ft/m ² /hó	110 + áfa
e) Anyagtárolás	EXTRA	Ft/m ² /hó	210 + áfa
	I.	Ft/m ² /hó	140 + áfa
	II.	Ft/m ² /hó	110 + áfa
	III.	Ft/m ² /hó	50 + áfa
	IV.	Ft/m ² /hó	30 + áfa
f) Kereskedelmi reklámkampányhoz kapcsolódó árubemutató, promóció	EXTRA	Ft/m ² /nap	1600 + áfa
	I.	Ft/m ² /nap	540 + áfa
	II.	Ft/m ² /nap	220 + áfa
	III.	Ft/m ² /nap	110 + áfa
g) Folyamatos, egyéb árusítási, kereskedelmi tevékenység	EXTRA	Ft/m ² /hó	7900 + áfa
	I.	Ft/m ² /hó	4400 + áfa
	II.	Ft/m ² /hó	1560 + áfa
	III.	Ft/m ² /hó	730 + áfa
	IV.	Ft/m ² /hó	320 + áfa
h) Üzemképtelen járművek tárolása	I.	Ft/db/hó	13 100 + áfa
	II.	Ft/db/hó	3300 + áfa
	III.	Ft/db/hó	600 + áfa
	IV.	Ft/db/hó	400 + áfa
i/1) Vendéglátó-ipari előkert igényesen, természetes anyagból, környezetbe illően kialakítva	EXTRA	Ft/m ² /hó	540 + áfa
	I.	Ft/m ² /hó	330 + áfa
	II.	Ft/m ² /hó	220 + áfa
	III.	Ft/m ² /hó	160 + áfa
	IV.	Ft/m ² /hó	110 + áfa
i/2) Vendéglátó-ipari előkert műanyag székekkel kialakított előkert esetén	EXTRA	Ft/m ² /hó	1600 + áfa
	I.	Ft/m ² /hó	950 + áfa
	II.	Ft/m ² /hó	550 + áfa
	III.	Ft/m ² /hó	270 + áfa
	IV.	Ft/m ² /hó	160 + áfa
j) Üzleti szállítás, göngyölegtárolás	EXTRA	Ft/m ² /nap	300 + áfa
	I.	Ft/m ² /nap	140 + áfa
	II.	Ft/m ² /nap	110 + áfa
	III.	Ft/m ² /nap	50 + áfa
k) Kiállítás, vásár	I.	Ft/m ² /nap	80 + áfa
	II.	Ft/m ² /nap	50 + áfa
	III.	Ft/m ² /nap	30 + áfa
l) Árubemutató	EXTRA	Ft/m ² /hó	5500 + áfa
	I.	Ft/m ² /hó	2600 + áfa
	II.	Ft/m ² /hó	750 + áfa
	III.	Ft/m ² /hó	220 + áfa
m) Automaták üzemeltetése	EXTRA	Ft/m ² /hó	7900 + áfa
	I.	Ft/m ² /hó	4000 + áfa
	II.	Ft/m ² /hó	2000 + áfa
	III.	Ft/m ² /hó	1600 + áfa
n) Mutatványos tevékenység és cirkusz	EXTRA	Ft/m ² /nap	55 + áfa
	I.	Ft/m ² /nap	45 + áfa
	II.	Ft/m ² /nap	20 + áfa
	III.	Ft/m ² /nap	15 + áfa
ny) Szemétgyűjtő edények elhelyezése	EXTRA	Ft/m ² /hó	2510 + áfa

p) Szórólapok eltakarítási díja egységesen	egységesen	Ft/db	10 + áfa
q/1) Építési munkaterület miatti igénybevételi díj / részleges útlezárás esetén	EXTRA	Ft/m ² /nap	110 + áfa
	I.	Ft/m ² /nap	85 + áfa
	II.	Ft/m ² /nap	45 + áfa
	III.	Ft/m ² /nap	35 + áfa
	IV.	Ft/m ² /nap	25 + áfa
q/2) Építési munkaterület miatti igénybevételi díj / teljes útlezárás esetén	EXTRA	Ft/m ² /nap	160 + áfa
	I.	Ft/m ² /nap	130 + áfa
	II.	Ft/m ² /nap	105 + áfa
	III.	Ft/m ² /nap	65 + áfa
	IV.	Ft/m ² /nap	30 + áfa
r/1) Sport-, kulturális rendezvény esetén fizetendő igénybevételi díj részleges útlezárás esetén:	EXTRA	Ft/m ² /nap	25 + áfa
	I.	Ft/m ² /nap	20 + áfa
	II.	Ft/m ² /nap	10 + áfa
	III.	Ft/m ² /nap	10 + áfa
	IV.	Ft/m ² /nap	10 + áfa
r/2) Sport-, kulturális rendezvény esetén fizetendő igénybevételi díj teljes útlezárás esetén:	EXTRA	Ft/m ² /nap	30 + áfa
	I.	Ft/m ² /nap	25 + áfa
	II.	Ft/m ² /nap	20 + áfa
	III.	Ft/m ² /nap	15 + áfa
	IV.	Ft/m ² /nap	15 + áfa
s/1) Önkormányzati tulajdonban lévő hirdető berendezések bérleti díja (közterület-használati díjjal együtt)	EXTRA	Ft/m ² /hó	3400 + áfa
	I.	Ft/m ² /hó	1800 + áfa
	II.	Ft/m ² /hó	1400 + áfa
s/2) Önkormányzati intézmények hirdetése	egységesen	Ft/m ² /hó	1000 + áfa
t) Közfunkciót veszített közművek létesítményei	EXTRA	Ft/m ² /hó	2100 + áfa
	I.	Ft/m ² /hó	900 + áfa
	II.	Ft/m ² /hó	600 + áfa
	III.	Ft/m ² /hó	370 + áfa
	IV.	Ft/m ² /hó	60 + áfa
u) Hirdetésre használt közművek létesítményei	EXTRA	Ft/m ² /hó	2200 + áfa
	I.	Ft/m ² /hó	1200 + áfa
	II.	Ft/m ² /hó	650 + áfa
	III.	Ft/m ² /hó	430 + áfa
	IV.	Ft/m ² /hó	110 + áfa
v) Új közművezetékek és berendezéseik	EXTRA	Ft/m ²	4300 + áfa
	I.	Ft/m ²	2750 + áfa
	II.	Ft/m ²	650 + áfa
	III.	Ft/m ²	220 + áfa
	IV.	Ft/m ²	110 + áfa
w) Meglévő közművezetékek és berendezéseik	EXTRA	Ft/m ²	430 + áfa
	I.	Ft/m ²	250 + áfa
	II.	Ft/m ²	60 + áfa
	III.	Ft/m ²	30 + áfa
	IV.	Ft/m ²	15 + áfa

Beiskolázási nyílt napok a csabai általános iskolákban

A békéscsabai általános iskolák nyílt napokkal, játszóházakkal és fórumokkal igyekeznek segíteni a döntést: hova írássák be a szülők nagycsoportos gyermekeit. Az intézményekbe január közepétől február végéig várják az érdeklődőket az alábbi listán szereplő időpontokban.

2012/13. tanévre vonatkozó beiskolázási nyílt tanítási napok:

1. Petőfi Utcai Általános Iskola: 2012. február 2. (csütörtök)
2. Kazinczy Ferenc Általános Iskola: 2012. február 6., 7., 8. (hétfő, kedd, szerda)
3. Szent László Utcai Általános Iskola és Óvoda: 2012. február 2. (csütörtök) 9 órától és február 8. (szerda) 9 órától
4. Erzsébethelyi Általános Iskola: 2012. február 2. (csütörtök) Madách u. 8 órától, február 3. (péntek) Rózsa u. 8 órától
5. Jankay Tibor Két Tanítási Nyelvű Általános Iskola: 2012. február 1. (szerda), 6. (hétfő) 8–11 óráig
6. Lencsési Általános Iskola és AMI: 2012. február 1. (szerda), február 7. (kedd)
7. Belvárosi Általános Iskola és Gimnázium: 2012. február 4. (szombat), 7. (kedd) 8.45–11.45 óráig
8. Gerlai Általános Művelődési Központ: 2012. február 1. (szerda) 8 órától
9. Békéscsabai Evangélikus Ált. Isk., Gimnázium, Művészeti Szakközépiskola, Kollégium és AMI: 2012. február 11., március 3. (szombat) 9 órától
10. Szlovák Gimnázium, Ált. Isk., Óvoda és Kollégium: 2012. február 1. (szerda) 8–10 óráig
11. Savio Szent Domonkos Római Katolikus Ált. Isk.: 2012. február 11. (szombat)

Játszóházi és egyéb programok:

1. Petőfi Utcai Általános Iskola: 2012. január 21. (szombat), iskolabemutató
2. Kazinczy Ferenc Általános Iskola: 2012. február 4. (szombat), játszóház
3. Erzsébethelyi Általános Iskola: 2012. január 24. (kedd) Madách u. 16.30-tól fórum; január 25. (szerda) Rózsa u. 16.30-tól fórum
4. Jankay Tibor Két Tanítási Nyelvű Általános Iskola: 2012. január 12., 19., 26. (csütörtök) 16.30-tól Jankay Kuckó
5. Lencsési Általános Iskola és AMI: 2012. január 28. (szombat) 10-12 óráig játszóház
6. Belvárosi Általános Iskola és Gimnázium: 2012. február 13–17. német csevegő (hétfő) 14.00–14.45 óráig, kislánytorna (kedd) 14.00–14.45 óráig, kézműves műhely (kedd) 15.30–16.30 óráig, matematika műhely (szerda) 14.00–14.45 óráig, meseszakkör (csütörtök) 14.00–15.00 óráig, Belvár-lak (péntek) 14.30–16.00 óráig
7. Gerlai Általános Művelődési Központ: 2012. február 25. (szombat) 15.00–19.00 farsang
8. Savio Szent Domonkos Római Katolikus Ált. Isk.: 2012. január 14., 28., február 25. (szombat), suliváró

Glusica Lepasava az idény végéig az Előre NKSE játékosja lesz

A Budapest Bank–Békéscsabai Előre NKSE csapata megállapodott az átlövővel, így a múlt év végén lejárt szerződését a felek a 2011/2012-es bajnoki idény végéig hosszabbítják.

A játékos 2011 augusztusában év végéig szóló megállapodást kötött a klubbal, a felek ekkor úgy egyeztek meg, hogy a bajnoki eredmények, a csapat teljesítménye és a klub lehetőségeinek ismeretében döntenek a szerződés meghosszabbításáról. A Békéscsaba jelenleg a bajnoki tabella 9. helyén áll, és nagy szüksége lesz az átlövő játékára a nehézség és mozgalmasságnak ígérkező tavaszi szezonban. A csabaiak a bajnokságban szeretnének előrelépni,



emellett a Magyar Kupában a legjobb nyolc közé jutottak, az EHF Kupában pedig két hazai mérkőzésen próbálják meg kiharcolni a továbbjutást a spanyol Mar Alicante ellen.

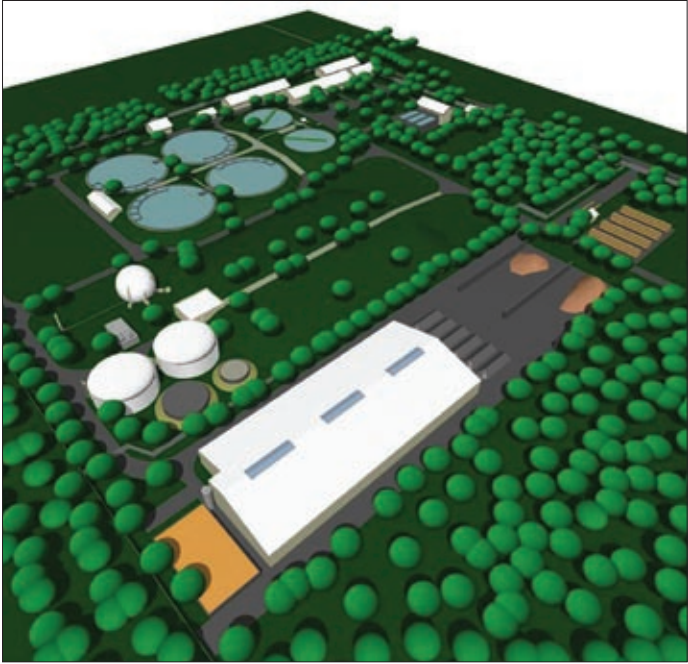
Világszínvonalú technológiával újul meg Békéscsaba szennyvíztisztító telepe



Békéscsaba – napi közel 20 ezer köbméter – szennyvize többé nem károsítja a környezetet: hamarosan megkezdődhet a városi szennyvíztisztító telep fejlesztése. A szennyvízberuházás keretében megvalósuló, 3,7 milliárd forintos korszerűsítés eredményeként Békéscsabán működik majd az ország egyik legmodernebb szennyvíztisztító telepe.

Vantara Gyula, Békéscsaba polgármestere és a Békéscsaba EHI-2010 Konzorcium – tagjai az EuroAszfalt Kft., az A-Híd Zrt., valamint az Inwatech Kft. – képviselői decemberben írták alá a város szennyvíztisztító telepének korszerűsítéséről szóló szerződést a városháza dísztermében. A szennyvízberuházás elmúlt másfél éve során a csatornahálózat kiépítése zajlott, a vezetékek 95 százalékát már lefektették a város eddig csatornázatlan területein. A fejlesztés azonban a hálózat bővítése mellett a szennyvíztisztító telep korszerűsítésével lehet teljes, mivel ez fogadja

majd a Békéscsaba területén összegyűjtött szennyvizeket. A kivitelező konzorciummal kötött megállapodás lehetővé teszi, hogy a telepen zajló fejlesztések megvalósulásával a város szennyvízrendszere minden részletében, a szennyvizek elvezetésétől azok tisztításáig megfeleljen majd a legszigorúbb uniós környezetvédelmi előírásoknak. A



korszerűsítés eredményeként a befogadó Élővíz-csatornába kerülő tisztított szennyvíz többé nem károsítja majd Békéscsaba és környéke természeti érté-

keit, felszíni és felszín alatti vizeit.

„A szennyvízberuházás Békéscsaba modern kori történetének legnagyobb vállalása, amelynek eredményét gyermekeink, unokáink is élvezni fogják. Ahhoz, hogy az elmúlt másfél évben a város szennyvízrendszerének megújításáért tett erőfeszítéseink értelmet nyerjenek, kulcsfontosságú lépés

a szennyvíztelep világszínvonalon történő korszerűsítése is.” – fogalmazott Vantara Gyula polgármester az aláíráskor elhangzott ünnepi beszédében.

A megújuló telepen olyan új és korszerű megoldások alkalmazására kerül sor, amelyek segítségével a beérkező szennyvizet a legszigorúbb hazai és nemzetközi előírásoknak megfelelően tisztítják meg. Az elmúlt 10 év során világszerte egyre több helyen alkalmazott ún. C-Tech technológia ugyanis az elavultabb megoldásokhoz képest magasabb biológiai foszfor- és nitrogén-eltávolítást biztosít alacsonyabb energiafelhasználás mellett. Az új rendszer így összességében kiváló tisztítási hatásfokot tesz lehetővé, miközben a tisztítótelep energiafelhasználása is kedvezővé válik. A korszerűsítési munkák a kiviteli tervek elkészítését, valamint a szükséges engedélyeztetéseket követően néhány hónapon belül elindulhatnak a városi szennyvíztisztító telepen.

Nemzeti Fejlesztési Ügynökség
www.ujszachenyiterv.gov.hu
06 40 638 638



A projekt az Európai Unió támogatásával, a Kohéziós Alap társfinanszírozásával valósul meg.



Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlésének 34/2011. (XII. 19.) önkormányzati rendelete a fizető-parkolóhelyek működésének és igénybevételének rendjéről szóló 21/2010. (VI. 28.) önkormányzati rendelet módosításáról

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzat Közgyűlése a közúti közlekedésről szóló 1988. évi I. törvény 48. § (5) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény 8. § (1) bekezdésében meghatározott feladatkörében eljárva, a fizető-parkolóhelyek működésének és igénybevételének rendjéről szóló 21/2010. (VI. 28.) önkormányzati rendelet (a továbbiakban: Rendelet) módosításáról a következő rendeletet alkotja:

1. §

A Rendelet 2. melléklete helyébe jelen rendelet 1. melléklete lép.

2. §

Ez a rendelet 2012. január hó 1. napján lép hatályba.

Vantara Gyula
polgármester

Dr. Szvercsák Szilvia
jegyző

1. melléklet

Várakozási díjak (A díjak az áfát tartalmazzák)

1. Parkolószelvény díja:

		A	B
		I. parkolási övezet	II. parkolási övezet
1.	Személygépkocsi, 3 vagy 4 kerekű motorkerékpár, 3 vagy 4 kerekű segédmotoros kerékpár	180 Ft/óra	130 Ft/óra
2.	Autóbusz, vontató, tehergépkocsi, mezőgazdasági vontató, lassú jármű és pótkocsi	500 Ft/óra	400 Ft/óra
3.	Napijegy	A mindenkori óradíj 5 órára eső értéke.	

2. Díjővezetben lakók lakossági bérlete:

		A	B
		I. parkolási övezet	II. parkolási övezet
1.	Első személygépkocsi	ingyenes	ingyenes
2.	A második, a harmadik és további személygépkocsi	2800 Ft/év	2800 Ft/év
3.	Ingyenes használatot biztosító bérletjegy önköltségi ára	800 Ft/alkalom	800 Ft/alkalom

3. Bérletek díja (személygépkocsi, 3 vagy 4 kerekű motoroskerékpár, 3 vagy 4 kerekű segédmotoros kerékpár):

		A	B
		I. parkolási övezet	II. parkolási övezet
1.	33% mérsékletű lakossági	3700 Ft/hó	2600 Ft/hó
2.	33% mérsékletű közületi	6900 Ft/hó	4900 Ft/hó
3.	Teljes árú lakossági	5500 Ft/hó	3900 Ft/hó
4.	Teljes árú közületi	10 300 Ft/hó	7300 Ft/hó

4. Kezelési költség:

	A	B
	I. parkolási övezet	II. parkolási övezet
Bérletcsere	800 Ft	800 Ft

Már igényelhetők az Előre Centenáriumi Klubkártyák

Új címert és új mezt leplezett le múlt év végén az Előre centenáriumi bizottsága. Az eseményen számos sportoló, olimpikon és sportszakember vett részt, de a 2012-es ünnepi rendezvénysorozat mellé állt Mihalik Enikő szupermodell is, aki magára öltötte az ünnepi mezt a sportcsarnok Olimpiai Múzeumban.

Kiss Tibor alpolgármester a rendezvényen kiemelte: nem véletlenül választották helyszínül az Olimpiai Múzeumot. Meggyőződésük szerint, ha bárki a jövőt tervezi a jelenben, mindig ajánlatos visszanyúlni egy kicsit a dicső múltba. A centenáriumi bizottság elnöke megköszönte az Előre évfordulóához kötődő pályázatokra beérkezett munkákat. Szigeti Csaba, a polgármesteri hivatal sportcsoportjának vezetője elmondta, hogy a kiadványokra beérkezett öt pályázat közül mindegyiket támogatásra méltónak ítélték, a bizottság hárommillió forint felosztásáról döntött. A címert 42 pályamű közül választották ki, a nyertes címert Varga Balázs tervezte.



Az ünnepi mez bemutatásában a „meglepetésvendég”, a világhírű topmodell, Mihalik Enikő is segédkezett. A csabai születésű világsztárnak Pozsár Gábor, a Békéscsaba 1912 Előre SE csapatkapitánya segített az ünnepi mez leleplezésében. Fülöp Csaba azt a centenáriumi klubkártyát mutatta be, amelyhez ma már bárki hozzájuthat. A Békéscsabai Előre NKSE gazdasági vezetője elmondta: az Előre Centenáriumi Klub létrehozásának legfontosabb célja, hogy igazi közösséget alakíthassanak ki mindazokkal, akik szimpatizánsai vagy szurkolói az Előrének.

A klubtagság kézzel fogható eredménye egy bankkártya méretű plasztik kártya, amelyet a megrendelést követően névre szólóan, sorszámmal ellátva kap meg a tulajdonosa. Négyféle kártya választható, amelyek különböző szolgáltatáscsomagokat jelentenek. Az igénylőlapok és a részletes információk január 1-jétől letölthetők a labdarúgó- és a kézilabdacsapat hivatalos weboldaláról: www.1912elore.hu/klubkartya, www.elorenkse.hu/klubkartya.

Csaba Center
Andrássy út 37-43.

BÉKÉSCSABA
CENTER MOZI

Műsorok

2012. január 19-25.

- A tetovált lány (szinkr. amerikai-svéd-angol-német thriller) 18 év, PREMIER!!!
- Táncoló talpak 2. (szinkr. ausztrál animációs) KN, 3D
- Muppets (szinkr. amerikai családi vígjáték) KN
- Sherlock Holmes 2. – Árnyjáték (szinkr. amerikai akció) 16 év
- Géppisztolyos prédikátor (amerikai akció) 16 év
- Jack és Jill (szinkr. amerikai vígjáték) 12 év
- Apró, kis hazugságok (francia vígjáték) 16 év, ART-kártya!
- Éjfélkor Párizsban (spanyol-amerikai romantikus vígjáték) 12 év, ART-kártya!

2012. január 26.–február 2.

- Underworld 4. – Az ébredés (szinkr. amerikai akció-horror) 3D, BA, PREMIER!!!
- A tetovált lány (szinkr. amerikai-svéd-angol-német thriller) 18 év, 3D
- A hatalom árnyékában (amerikai dráma) 16 év
- Muppets (szinkr. amerikai családi vígjáték) KN
- Sherlock Holmes 2. – Árnyjáték (szinkr. amerikai akció) 16 év
- Blue Valentine (amerikai romantikus dráma) 16 év, ART-kártya!
- Az élet fája (amerikai dráma) 12 év, ART-kártya!
- Sherlock Holmes nevében (magyar ifjúsági kaland) 12 év, ART-kártya!

www.csabacenter.hu

Pénztárnyitás: hétfő-péntek: 14.00-tól, szombat-vasárnap 10.00-11.00-ig, 14.00-tól

Jegyfoglalás és információ: 66/524-500

Karácsonyra hazajött a topmodell
Mihalik Enikő: Nem nagyon szoktak zavarni a problémák

A gyanútlan újságírók többsége mit sem sejtve érkezett december végén a sportcsarnok Olimpiai Múzeumába, ahol a jövőre esedékes Előre Centenáriumi Év kapcsán meghirdetett tájékoztató zajlott. Aztán egy óvatlan pillanatban, egy addig zárt ajtó mögül előlépett egy igazi világsztár, akire méltán lehetünk büszkék mindannyian, és nem csak Békéscsabán. Mihalik Enikő erre mifelénk szokatlan profizmussal pózolt az Előre ünnepi címerét bemutató tábla mellett, majd mit sem törődve a divattal, magára öltötte az Előre ünnepi mezét is. Az ünnepekre hazalátogató topmodell készséggel válaszolt kérdéseinkre.

– Mikor voltál itthon legutóbb, s milyen gyakran tudsz hazajönni?

– Augusztusban voltam itthon egy hétre, ilyenkor szinte mindig hazalátogatok egy kis időre. A karácsony szintén olyan időszak, amikor hazajövök, de ha bármikor van egy szabad hetem, vagy éppen Európában dolgozom, akkor általában hazaugrom.

– Tudhatjuk rólad, hogy New Yorkban élsz, de utazgatatsz is bőven...

– Így van, New Yorkban bérek egy lakást, tehát hivatalosan ott élek, de az ünnepek előtti hetekben összesen két éjszakát sikerült a saját ágyamban tölteni. Voltam Európában, Ázsiában, Dél- és Észak-Amerikában is, tehát néha már magam számára is követhetetlen sebességgel utazom körbe a világot.

– Most viszont az Előre centenárium alkalmából

rendezett tájékoztató sztár-vendégeként találkozhattunk veled, ahol elmondtad, hogy nem nagyon kötödsz a sporthoz. Eközben mindenhol arról hallani, hogy a te szakmád bizony igen komoly állóképességet igényel.

– Fizikálisan talán nem annyira megerőltető az, amit csinálok, hiszen nem egy építkezésen kell dolgoznom. Inkább mentálisan nehéz ez a szakma, hiszen a legtöbbünk nagyon fiatal. Képzljünk el egy 15 éves lányt, aki egyedül kiutazik, mondjuk Japánba és heti 100 dolláros zsebpénzzel és egy térképpel a kezében dolgozik a szüleitől távol, miközben gondoskodnia kell magáról. Hamar felnő az ember. Ha ehhez hozzá tud szokni, marad, ha pedig nem, akkor abbahagyja.

– Neked mennyire indult szerencsésen a karriered?

– Én nagyon lelkes vagyok, és a problémák nem nagyon szoktak zavarni. Az elején úgy voltam a dologgal, hogy szabad vagyok, azt csinálok, amit csak akarok, a többi meg majd jön magától. Ez lett belőle...

– Szakmai berkeken belül sikerült-e igazán komoly barátokra találnod?

– Két nagyon közeli barátnőm van odakint, mindketten modellek, egyikük észti hetekben összesen két éjszakát sikerült a saját ágyamban tölteni. Voltam Európában, Ázsiában, Dél- és Észak-Amerikában is, tehát néha már magam számára is követhetetlen sebességgel utazom körbe a világot.

Attól függetlenül, hogy imádom New Yorkot és nagyon szeretek ott élni, valahogy az ottani mentalitás nem fogott meg igazán.

– Nemegyszer látni rólad fotókat szintén világhírű



A szupermodell mutatta be az Előre centenáriumi címerét

zenészek vagy színészek társaságában. Emlékezetes maradt a hír például, hogy nem is olyan rég a Red Hot Chili Peppers énekesével, Anthony Kiedis-szel randizgattál...

– Lassan három éve van egy New York-i barátom, akiről nem szoktam sokat beszélni, de ettől függetlenül vele élek. Az Anthonyval kapcsolatos pletykákon pedig jókat nevettünk annak idején, főleg a családban. A történethez az is hozzátartozik, hogy a médiában végigsöprő közös fotóink

közül nem egy montázs volt, tehát semmi sem volt köztem és a Chili énekesé között.

– Hogy telnek a napok itthon?

– Leginkább a családdal és a barátokkal töltöm az időmet. Több gimnáziumi osztálytársammal ma is tartom a kapcsolatot, így velük is rendszeresen találkozunk, ha hazaérkezem. Emellett karácsony környékén kima-radhatatlanok a közös vásárlások, a főzés a mamával, na és persze a napi egy edzés is. Jó kicsit itthon lenni.

Kárász-Kiss Péter

JÁTSZÓ-TÉR

Ötlet és rajz: Berényi Nagy Péter

Csabi oroszlán nagyon szeret sakkozni. Most is éppen egy nagy játszámra készül Zsofka egyik családtagjával.

Indulj el a csillaggal jelzett betűtől, és lóugrásban haladva olvasd össze az összes betűt! Megfejtésül megtudod, hogy kivel készül sakkozni Csabi!

NYP
A A
GAP

APRÓHIRDETÉS

INGATLAN

Berettyóújfaluban 81 m²-es, kiváló állapotú családi ház lakható melléképülettel, pincével, garázzsal, nagy kerttel eladó. Irányár: 15 M Ft. Érdeklődni: 30/239-6322.

Az Öntözött réten lakás eladó. Irányár: 11,8 M Ft. Tel.: 20/923-6484.

Lakás eladó a Paróczay utcában. Irányár: 5,4 M Ft. Tel.: 30/456-1292.

OKTATÁS

Matematikából korrepetálás, érettségire felkészítés. Tel.: 70/392-0459.

Angolnyelv-oktatás délelőttönként is. Tel.: 70/392-0459.

Angol nyelvvizsgákra felkészítés. Tel.: 30/681-4416.

Angolnyelv-oktatás kezdőtől felsőfokig. Tel.: 30/345-9237.

Történelemből emelt szintű érettségire felkészítés, korrepetálás. Tel.: 70/332-9116.

Szakmunkás-bizonyítványt adó dajkatanfolyam indul Békéscsabán. Részvételi díj vizsgaköltséggel együtt 70 000 Ft. Jelentkezni a 30/572-4465 telefonszámon lehet.

MUNKÁT KÍNÁL

Fényesen gyümölcsösben és konyhakertben rendszeres munkák végzésére, udvarosi teendők ellátására megbízható, leinformálható férfi munkaerőt keresek. Telefon: 20/942-4645.

Szolgáltatás

Nyílászárók, záruk javítása, hibaelhárítás: Tel.: 30/246-4934.

Redőny-, reluxa-, szalagfüggöny-készítés, -javítás részletfizetéssel is. Nyílászárók javítása. Tel.: 454-171, 70/212-6776.

Hűtők, fagyasztók javítása. Békéscsaba, Fiumei u. 4. Bali és Fia Bt. Telefon: 20/921-2521 és 20/944-6986.

Csörte, vagy amit akarunk

Színpadon a drámaíró versenyre készült alkotás

Csörte. Kétféle értelemben is használatos: egyszer, vívók összecsapása a páston, azaz küzdőtéren, de kölcsönvették a szót kisebb-nagyobb társadalmi konfliktusok is, amikor a küzdelmek egy-egy „csörtében” kerülnek eldöntésre. Tehát a csörte itt, mint darab cím, nyilván valamilyen kellemetlen élethelyzetbe keveredésre utal, amikor a dolgok leginkább a megoldhatatlanság irányába mutatnak. Pedig az zsákutca, kétségtelen. Végül is miféle csörtét játszik a Jókai színház, választva egyet a drámaíró versenyek terméséből? A szerző **Brestyánszki Boros Rozália Szabadkáról**, a rendező **Fekete Péter színigazgató**, a tavalyi **La Mancha lovagja** porondszínházi sikerének nagy részese.

Ez a csörte megkérdezi, hogy mi, ott az Ibsen-színpad nézőterén mit is csinálunk, vagy csinálnánk hasonló helyzetekben? Amikor kiderül a kiszolgáltatottság. Kis ügyekben, nagy ügyekben, életformában, szokásokban. Például egy országperemes faluban, ahol háromszáz ember él, őrzi szokásait,



és nem érti, hogyan is lett (lesz) „laptopos” a világ. Ahol (mint ezen az előadáson) robbanásközeli helyzetek alakulnak, nem is tudni honnan és miért. Pedig egyszerű: Nem vagyunk egyformák, és nem tudunk (valamennyien) eligazodni a gépesített „robotvilágban”. Hogy tükör is az előadás? Hogy a szerző, a rendező és a színészek (*Kara Tünde, Katkó Ferenc, Gulyás Attila és Liszi Melinda*) tényleg tükröt tartanak elénk: jó lenne néha elgondolkozni azon, mi is igazán a dolgunk ezen a világon? A szeretet? A reményőrzés? A barátság? Hogy nemcsak az a nóta igaz, amit Maci, a falusi kocsmáros énekel: „Homok a szélben...” Azok vagyunk. Azok-e?

Hosszú lenne elmesélni, hogy az előadás hogyan is

kapcsolódik ehhez az egész gondolati körhöz, elég annyi, hogy a négy szereplő ezúttal szinte az egész „peremvidéki” valóság, hogy a négy színész miért is nyújthatott ilyen tökéletes alakítást. Persze, a tehetség, ez az első. De itt van a darab is, a rendezés is, mely Fekete Pétertől megint csak a La Mancha lovagjára jellemző ötletkavalkáddal húzza alá a jelenetek lényegét, hogy az ember miért is kínlódik egy gagyi énekverseny, az érdek, a kapzsiság és az elkeseredés csörtéivel, és merre lenne a legjobb kiút, ha leküzdeni szeretné ezeket.

Megint egy igen jó, hatásos előadás. De hát ott vagyunk (ott van ez a társulat) az ország színházi térképén. Jöhet a többi!

Sass Ervin

Békécsaba anno...

A bíróságon „feltámasztott halott”

Az első világháború örületes zavara lehetetlen élethelyzeteket okozott a világban, egy ilyen került a csabai járásbíróság elé 1924 év elején. Ladányi (Leitmann) István János biztosítási tisztviselő volt Békéscsabán, egy helyi lányt, született Szenteczky Juditot vette feleségül, még a békeidőkben. A fiatal férjet a háború kitérősekor besorozták és bevonult a huszárokhoz, velük ment a harctérre. Részt vett az isonzói harcokban és ott fogságba került.

Egyszer csak jött az értesítés a csapattesttől, hogy Ladányi István eltűnt. Felesége sokáig kétségbeesetten várt, de lassanként belenyugodott abba, hogy férje valamelyik olasz gránát vagy golyó áldozata lett. Minthogy a férjről 1922 őszéig életjel nem érkezett, a magára maradt fiatalasszony nem akarta életét egyedül leélni, megindította a törvényes eljárást.

A bíróság Ladányit törvény szerint holtta nyilvánította, a fiatal „özvegy” pedig férjhez ment. Most következik a bonyodalom: Ladányi 1924 februárjában



megjelent a járásbíróságon, ahol holtta nyilvánításának érvénytelenítését kérte. A bíróság előtt előadta, hogy 1922 telén érkezett haza Olaszországból, azonban nem Csabára, hanem Temesvárra ment, ahol az egyik bankban állást is vállalt. A tárgyaláson megjelent fiatal „özvegy” kénytelen volt bizonyítani, hogy a megjelent Ladányi István János azonos az ő holttnak nyilvánított férjével, úgy-hogy dr. Neurohr járásbíró kimondta a holtta nyilvánítás érvénytelenségét és Ladányit feltámasztotta halottaiból.

Az ügy azonban ezzel még nem ért véget. Az asszony, miután elismerte férje azonosságát, kijelen-

tette, hogy hajlandó hozzá visszamenni. Ladányi azonban azzal hárította el magától a megnyilvánuló hűséget, hogy közben másnál kötötte le magát és nincs módjában a „saját özvegyét” visszavenni. A bíróság végre is kénytelen volt a „feltámasztott halott” óhaját figyelembe venni és megindítani a válást.

Így tehát a bíróság az előtt a súlyos dilemma előtt állt, vajon feltámasztva a holttnak nyilvánított Ladányi Istvánt, érvénytelenítse a második házasságot, vagy megsemmisítve az első házasságot – s újból a házasság rózsás láncai közé engedje az olasz fogságból hazajutott Ladányit.

Gécs Béla

Klembucz „Bucira” emlékezünk

Súlyos betegség következtében, életének 57. évében elhunyt Klembucz Ferenc, alias Buci, a viharsarki gyúrólegenda. A Békéscsabai Előre NKSE turbócsapattagjának humorérzéssel megspékelte vitalitása közkeletű volt. Egy 1989-es törökországi utazás anekdotáival idézzük fel emlékét.

Egy telitömött előrés busszal utaztunk '89 nyarán Isztambulba. A farmotoros jószágban épp a másik csabai gyúró nagyágyú, *Baukó „Tusi”* felesége, *Marika* mellett foglaltam helyett. A mögöttünk lévő dupla székbe nemsokára Buci is befészkelte magát. Ekkor Marika egy több évtizedes ismeretségből fakadó álkirohanást eresztett meg:

– Persze, Buci, majd itt fogsz nekünk horkolni!

– Marika, ne mondd má', hogy Tuskó szívószálon veszi a levegőt!

Majd amikor a jugoszláv határon kiszálltunk nyújtani egyet, Buci eltűnt. Nemsokára egy irtózatosan ronda kóróval a kezében, esdekelve letérdelt Marika előtt.

Az est folyamán sötét, szűk sikátorok közt ballagtunk néhányan a mecsetek felé, köztünk volt a gyönyörű szőke *Petőcz Zsuzsa*, *Pásztor Józsi* felesége is. A törökökről köztudott, élnek-halnak az egy nyárral haloványabb nőkért; egy szemtelen fiú szinte rátapadt Zsuzsira. Többen rászóltak, de nem tágtított. Ekkor Buci szakértő ujjait mélyen – inakat megmozgatva – a csávó egyik csuklyásizmába helyezte...

Másnap hazafelé egy étteremnél álltunk meg. Buckó ismét eltűnt, s hogy a török testvéreinktől igazán maradandó élményekkel távozzunk, egy vidám helyi mulatóst quartettet rendelt az induló buszhoz.

Értett az emberek nyelvén. Hiányzik...

Such Tamás



Buci most már fentről lengeti a törülközőt

Egy erdélyi primadonna emlékkönyve

Amikor évekkel ezelőtt végigsétáltam a nagyváradi főutcán, az Ady-emléket őrző Mülleráj teraszán nézelődtem, vagy bent a színházban ültem, és elfogott a különös érzés, hogy ott, azon a helyen hány irodalmi nagyság, neves újságíró ült a zsöllyékben, nos, nem gondoltam arra, hogy a híres váradi primadonna, Papp Magda emlékkönyvét lapozgatom majd 2012-ben, és a könyvhöz ajándékként mellékelte CD-n hallgatva áriáit, dalait, nagy hívévé szegődöm. A decemberi könyvbemutató az Ibsen Ház színpadán a 2011-es év egyik legemlékezetesebb alkalmá volt.

A nagyváradi Szigligeti Alapítvány megbízásából az Europrint nagyváradi nyomdájában készült emlékkönyv exkluzivitása kétségtelen. Áhítattal veszi kézbe az, aki a könyvek barátja, és az is, aki Papp Magda művészetével akar ismerkedni. A szerző, Papp Magda leánya, *Banner Papp Mária* tökéletes írói fegyverzettel írja édesanyja nagy történetét, melyből egy színpadra és hangversenyekre termett kivételes tehetségű énekesnő lép elénk. Ír a gyermek Papp Magdáról, majd a kiskolásról, a gimnazistáról és a konzervatóriumi növendékről. Aztán a primadonnával és dalénekekkel találkozunk, aki pályája elején énektanár volt a váradi zeneiskolában, majd egy évig, 1954-ben tagja a Kolozsvári Állami Magyar Operának, 1955-től 1975-ig pedig a Nagyváradi Állami Színház magyar tagozatának ünnepelt primadonnája, hangversenypódiumok énekesnője. 1990-ben érkezett Békéscsabára, ahol a



zeneművészeti szakközépiskola magánénektanára lett. „Megújult energiával vetette bele magát az énektanári munkába... egy békéscsabai énekes-iskola kialakításáról szőtt terveket, a sors azonban közbeszólt... Korai halálával csupán egy értékes kultúrtörténeti emlékekkel gyarapította utolsó választott városát” – írta róla *Banner Zoltán* Szállunk a nyárból című emlékező cikkében. A könyvben számatlan sok fénykép, egy élet felejtethetetlen emlékei, egy nagy utazás megidézett pillanatai. Egy művészetlet országútjain, mely Békéscsabán ért véget.

Sass Ervin

Megyén kívülre nyitna a Békés Megyei Vízművek

A 2011-es év értékelésén túl az idei esztendő főbb célkitűzéseiről is beszámoltak a BMV Zrt. évindító sajtótájékoztatóján. A sokasodó önkormányzati közműberuházásoknak köszönhetően bővülő szolgáltatói körrel rendelkező vízmű a megye határain kívül is terjeszkedne 2012-ben, több csongrádi településsel már meg is kezdték a tárgyalásokat.

Az aradi vízátfűzés eredményeinek ismertetésekor dr. Csák Gyula elmondta, hogy már 2011 nyarán megszületett a megállapodás a romániai vízátfűzési céggel, decemberben már azon koncessziós szerződések aláírása is megtörtént, amelyek húsz aradi kút kitermelési jogára vonatkoznak. A vezérigazgató beszélt az ivóvízminőség-javító program előrehaladásáról is, amelynek kapcsán már a közbeszerzést lebonyolító cég pályázatánál tartanak. Számos rekonstrukciós munkálatra is sor kerülhetett 2011-ben, amely 39 települést érintően összesen 311, 5 millió beruházást jelentett a szolgáltatási részéről. Egy uniós

forrásból megvalósuló, csaknem félmilliárdos beruházásról is szó esett, amely a BMV Zrt. üzemeltetésében lévő vízbázisok védelmi feltételeinek kiépítésére vonatkozik. Az idei díjemelésekről szólva dr. Csák Gyula leszögezte, hogy a települések többségében infláció alatti, legfeljebb 4,2 százalékos áremelkedéssel számolhatnak a fogyasztók, de vannak kivételek. Azon településeken, ahol a folyamatban lévő közműberuházások kapcsán meghatározott uniós követelmények előírják, szükséges volt nagyobb mértékű áremelésre is. (A cikk teljes terjedelemben elolvasható a www.csabaimerleg.hu oldalon.)



Csaknem félmilliárdos beruházást tervez a vízmű